

onafhankelijk dagblad
voor Aruba en de
Nederlandse Antillen
opgericht in 1884

abonnementsprijs Af 26,-
losse nummers Af 1,30
zaterdag met Ñapa Af 1,55

maandag
8 september 2008
jaargang 124
nr 203

vandaag

inhoud

5 aruba

Oefening voor
opening Statenjaar



7 nederland

Verdachte
valkuilen bekend



8 financieel

Overheid VS neemt
hypotheek-
verstrekkers over



Viering Bonairedag



Foto: Babui Cecilia.

KRALENDIJK — Toespraken en optredens van muziek- en folkloristische groepen markeerden zaterdag Bonairedag. Dit jaar vond de viering in buurtcentrum Antriol plaats. Behalve plechtigheden bestond de viering ook uit een parade van motorfietsen van de Benedenwindse eilanden die deelnemen aan de Bonaire Bikers MC Tour. Het programma zou tot elf uur vanavond duren. Op de foto Grupo Tutti Frutti.

Morena Resort op zonne-energie

WILLEMSTAD — Het Morena Resort op Jan Thiel gaat voor een deel stroom opwekken door middel van zonne-energie.

Het zonne-energiesysteem wordt ontworpen door de Florida International University (FIU). De keuze viel op deze universiteit

geselecteerd was om een 'renewable energy pavilion' op te zetten voor de Olympische Spelen in Beijing. Directeur Marc Brummelhuis: "We wilden niet een eenmalig ontwerp maar zochten naar een platform om deze technieken lokaal beschikbaar te stellen." FIU heeft een toonaange-

vende onderzoeksafdeling die zich concentreert op alternatieve energie. Morena Resort opent 1 december. Duurzaam toerisme staat voorop in het autovrije ecoresort. Gasten zullen zich kunnen verplaatsen door middel van bolderkarren en golfkarretjes.

**Brussel laat
gensoja van
Bayer toe**

BRUSSEL — De Europese Commissie laat een genetisch aangepaste sojasoort voor voeding en veevoer toe tot de EU. De ministers van Landbouw in de EU waren te verdeeld voor een besluit, waarna de Europese Commissie vandaag zelf de knoop mocht doorhakken. Het Duitse concern Bayer had de toelating gevraagd aan de Nederlandse autoriteiten, die het volgens de EU-regels moesten voorleggen aan de Europese Unie. Genetisch aangepaste planten zijn steeds omstreden in de EU. Milieuorganisaties zijn doorgaans tegen gewassen. Ze vrezen dat de aangepaste genen de gezondheid en natuur schaden. Het EU-agentschap voor veilig voedsel EFSA had een positief advies gegeven over toelating.

**‘Wit protest’ bij
interland Mexico**

MEXICO-STAD — In Mexico is zondag tijdens een voetbalwedstrijd van het nationale elftal massaal gedemonstreerd tegen geweld en misdaad in het land. Meer dan driekwart van de 100.000 toeschouwers bij de wedstrijd Mexico-Jamaica (3-0) was in het wit gekleed. Ook het nationale elftal verscheen in het wit op het veld, in plaats van het gebruikelijke groen. De Mexicaanse voetbalbond had opgeroepen tot de actie. Mexico is in de greep van ontvoeringen en extreem geweld door drugsbendes. Daarbij zijn dit jaar al meer dan 2700 mensen omgekomen.

Ike zwakt af na verwoestingen op Cuba



Een huizenhoge golf slaat tegen een gebouw aan de kade van Baracoa, een kustplaats in oostelijk Cuba waar Ike vanochtend als orkaan van de derde categorie aan land ging.

HAVANA — Orkaan Ike is vandaag afgezwakt naar de tweede categorie. Eerder op de dag raasde de orkaan met veel meer kracht over Cuba, waar de storm een spoor van verwoesting achterliet. Ike teisterde ook al het Caribisch gebied. Op Haiti stierven zeker 52

mensen. Ike kwam vanochtend als een orkaan van de derde categorie aan land en trok in de richting van de Cubaanse hoofdstad Havana. Bijna 800.000 Cubanen waren uit voorzorg geëvacueerd. Er zijn nog geen berichten over schade of slachtoffers. Volgens meteorologen van

het Amerikaanse National Hurricane Center in Florida kan Ike op zee weer aan kracht winnen.

Voor de Florida Keys – een 117 kilometer lange rij eilandjes in het uiterste zuiden van Florida, die met bruggen met elkaar zijn verbonden – is een

stormalarm afgegeven. Daar vinden vandaag evacuatieplaats meldt CNN. Ike volgt daarna waarschijnlijk dezelfde route als orkaan Gustav eerder deed, richting Louisiana en Texas.

Zie ook op pagina 14
Orkaan Ike geseld Cariben

Inflatie naar 8,7 procent

ORANJESTAD – De inflatie in augustus gemeten over de afgelopen twaalf maanden is gestegen naar 8,7 procent.

Het consumentenprijsindexcijfer is ten opzichte van juli gestegen met 1,6 procent. In de praktijk komt het er op

neer, dat de kosten van het levensonderhoud, zoals eten, drinken, kleding, wonen, en vooral vervoer, wederom duurder zijn geworden.

In vergelijking met de maand juli zijn wederom de prijzen van gas en stroom (8,8 procent) en water (7,6

procent) sterk gestegen. Ook graanproducten (7 procent) en afhaal eten en – drinken (4,6 procent) werden aanzienlijk duurder.

Vorige maand was er sprake van een prijsinflatie van 8,4 procent. Een inflatiepercentage van

jaarlijks 2 of 3 procent wordt als acceptabel beschouwd. Er is dan sprake van een gunstige economie en spoort consumenten aan om goederen te kopen. Op Aruba was de inflatoire druk echter over de eerste acht maanden 7,8 procent.

Weinig hoop op overlevenden

**Hulpdiensten bergen
lichamen na rotslawine Caïro**



Foto: AFP

Zondagochtend kwam het in de door rotsblokken bedolven wijk in Caïro tot een gewelddadig treffen tussen de politie en boze buurtbewoners. Zij waren ontevreden over het tempo van de reddingswerkzaamheden. De wijk is inmiddels grotendeels ontruimd en enkele huizen zijn neergehaald om plaats te maken voor groot materieel.

krottenwijk aan de rand van de Egyptische hoofdstad. De

enorme stenen kwamen los van de Moqattam-heuvel, die

uitsteekt over de bidonville Manshiyet Nasser.

**Vlootoefeningen
Rusland-Venezuela**

MOSKOU — Rusland stuurt oorlogsschepen naar de Cariben voor een militaire oefening met Venezuela. Moskou stuurt onder meer het schip 'Peter de Grote', een van de grootste oorlogsschepen ter wereld dat nucleair wordt aangedreven. Dat maakte de Russische minister voor Buitenlandse Zaken, Andrej Nesterenko, vandaag bekend. Het is voor het eerst sinds de Koude Oorlog dat Rusland schepen naar het gebied stuurt, dat traditioneel in de invloedssfeer van de Verenigde Staten ligt. Moskou zegt dat de actie geen reactie

is op de aanwezigheid van Amerikaanse oorlogsschepen voor de kust van Georgië. Die leveren humanitaire hulp, maar volgens een aantal Latijns-Amerikaanse landen gebruiken de Amerikanen dit argument om hun militaire aanwezigheid te rechtvaardigen. Venezuela sloot zondag VenHol af, de gezamenlijke militaire oefening op zee met de Nederlandse marine. Tegelijkertijd vond ook Open Eyes plaats, de halfjaarlijkse gezamenlijke oefening van de kustwachten van Venezuela en Curaçao.

**Venetiaan pleit voor
financiering bosbeheer**

PARAMARIBO — De Surinaamse president Ronald Venetiaan pleit voor een substantiële financiering voor duurzaam bosbeheer in de wereld. Hij zei dat vandaag tijdens de opening van de Paramaribo Dialoog, een conferentie ter voorbereiding van de achtste bossenforum (UNFF) van de Verenigde Naties.

De Surinaamse regering is ervan overtuigd een wezenlijke bijdrage te kunnen leveren aan bosbeheer voor de lange termijn. Maar Venetiaan meent dat er dan wel wat moet veranderen. "Er is in de wereld echter een vreemde paradox: terwijl de druk groter wordt om de bossen duurzaam te beheeren, worden er geen middelen verstrekt om duurzame

economie te stimuleren." Ongeveer 90 procent van Suriname bestaat uit ongerept bosgebied. De Nederlandse vertegenwoordiger op de internationale conferentie, Hans Hogeveen, riep op tot meer samenwerking tussen overheden en particuliere organisaties. "Er moeten gezamenlijke acties worden ondernomen om door een duurzaam bosheer het leven van miljoenen mensen te verbeteren en de biodiversiteit te beschermen." Suriname organiseert de Paramaribo Dialoog samen met Nederland en de Verenigde Staten en de conferentie duurt tot vrijdag. Aan de bijeenkomst nemen meer dan vijftig landen deel en moet leiden tot financieringsvoorstellen voor de 'bossentop' in november.

ARUBA DAILY
ENTERTAINMENT

**Morgen weer onze
gezellige Bailey's
Quiz night start @ 8pm.**

**Geopend de gehele week
van 10.00 am - 02.00 am
Tel. 583-8826**

**Twister
CAFÉ**



**Dominicaessenstraat 10
Oranjestad, Aruba
Tel: 5839077**

De week is weer begonnen

**Keuken open vanaf 17:00 tot 22:30
Geopend vanaf 17:00 - 02:00
Tel. : 583-9077 Zondags gesloten**



**L.G. Smith Blvd. 13
Tel. 583-2334**

**Live-Music
Cristal Breeze
Band!!**



Havana Beach Club

Kom elke maandagavond
om 8:30 pm op
een strandstoel luieren en geniet van
onze filmavond aan het strand.
Anytime Anywhere
Polar heeelerlijk koud
2 voor 5 pick



Renaissance Mall 583-4488 / 733-4488
Cateringen? Voor grote en kleine groepen.
Niks is voor ons te veel!
Voor meer informatie vraag naar
Sartini of bel naar 733-4488



Geniet op ons terras van een lekkere lunch of diner.
Dagelijkse specials en een ruim assortiment Belgische bieren.
Iedere dag geopend van 10.00 tot 24.00 uur
voor lunch en diner.
Paseo Herencia Tel. 5866388 of bistro@tasteofbelgium.aw



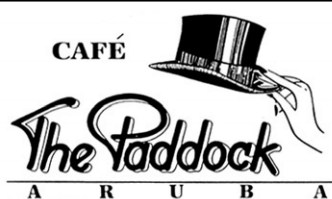
**RENT HOUSE
aruba**
5 871 971

TE HUUR in : Bona Vista 5

Gelegen in nieuwe wij Calbas Plaza, Noord. Volledig
gemeubileerde woning, 3 slaapkamers, 2 badkamers,
woonkamer, keuken, alarmsysteem, aangelegde tuin
met terras.

Afl 2.200,- p/m per direct beschikbaar

www.renthousearuba.com



GEZOCHT

Waiter / Waitress
mise en place cook/cook

Tel : 583-2334 / Gert - Jan



Schedule valid till Sept 9

Renaissance

BABYLON AD

daily: 4:10 - 6:05 - 8:00 - 9:55
matinee: 12:20 - 2:15
late show: 11:50

SPACE CHIMPS

daily: 5:10 - 6:50 - 8:40 - 10:25
matinee: 11:50 - 1:35 - 3:20
late show: 12:05

STEP BROTHERS

daily: 4:15 - 6:15 - 8:15 - 10:15
matinee: 12:15 - 2:15
late show: 12:15

DEATH RACE

daily: 4:05 - 5:50 - 7:40 - 9:30
matinee: 12:25 - 2:15
late show: 11:20

STAR WARS: THE CLONE WARS

daily: 3:40 - 5:35 - 7:30 - 9:35
matinee: 12:00 - 1:50
late show: 11:40

JOURNEY TO THE CENTER OF THE EARTH

daily: 4:05 - 6:05 - 8:10 - 10:10
matinee: 12:05 - 2:05
late show: 12:10

Paseo Herencia

BABYLON AD

daily: 4:00 - 6:00 - 8:00 - 10:00
matinee: 12:00 - 2:00
late show: 12:00

ELEGY

daily: 4:40 - 6:50 - 9:00
matinee: 12:20 - 2:30
late show: 11:15

MAMA MIA

daily: 4:40 - 7:00 - 9:10 - 11:25
matinee: 12:15 - 2:30
late show: 11:15

STEP BROTHERS

daily: 4:05 - 6:05 - 8:05 - 10:05
matinee: 12:05 - 2:05
ate show: 12:05

JOURNEY TO THE CENTER OF THE EARTH

daily: 4:00 - 6:00 - 8:00 - 10:00
matinee: 11:50 - 1:55
late show: 12:05

MIRRORS

daily: 4:50 - 7:05 - 9:20
matinee: 12:10 - 2:30
late show: 11:40

Drive In Aug 28 - Aug 31

MIDNIGHT MEAT TRAIN

Thu: 8:00 Friday: 8:00 & 10:30
STAR WARS: THE CLONE WARS

Sat: 8:00 & 10:30 Sunday: 8:00

MATINEE: SAT & SUN | LATE: FRI & SAT

Riolering verstopt ??



**PIPE CLEANING
SERVICE**

Wij verhelpen iedere verstopping
van afvoeren in en rond uw huis,
appartement, hotel of bedrijf.

Ontstopping met hoge waterdruk
of met moderne freesapparatuur
7395555 / 5939877

Ook afvoer inspectie met kleurencamera's

LAND TE KOOP :

Cunucu Abao (Bubali) 1085 m2 Awg. 125.000,00
Prime Homes Realty 583-4624 / 743-1201
ejcprime@yahoo.com

Sabana Grandi (St.Cruz)

1300 m2 Awg. 90.000,00 Prime Homes Realty
583-4624 / 743-1201 ejcprime@yahoo.com

SPACE FOR RENT

LOCATED IN THE HEART OF MAINSTREET

SUITABLE FOR

WHAREHOUSING*RESTAURANT*OFFICES*RETAIL/WHOLESALE

100 sq/m **200 sq/m**

SERIOUS & INTERESTED PARTIES ONLY
CONTACT TEL: 582-4609

LOTTO PA DEPORTE

- Resultado Diasabra 6 September 2008

02 07 13 19 30

1st Premio: no tin ganador afl. 777.000,00
2nd Premio: no tin ganador afl. ???...
3rd Premio: tin 66 ganador afl. 155,00
4th Premio: tin 1306 ganador di 12,00

Joker
32
Proximo sorteo 10 sept. 2008
Afl. 4,00 pa ticket
± Afl. 888.000,00

1 Premio: 5 bon 3 Premio: 4 bon

2 Premio: 4 bon + Joker 4 Premio: 3 bon

Por yama 583-4475 pa haya e resultado.

Letter ganador pa ticket gratis:



**Bleep Bleep
zonder
Bla Bla**

**ITP Caribbean
582 4492**

Voor Medical Software

DANA'S
furniture & more
Best Price Quality

Nieuw gearriveerd !!!!!

Uit Europa aangekomen diverse nieuwe bankstellen
en een uitgebreide collectie lampen en accessoires
Breng eens een bezoekje aan onze showroom



Wij zijn geopend dinsdag t/m zaterdag
van 10.00 uur tot 18.00 uur Schotlandstraat 43-3

**Losse
Verkooppunten
Amigoe di Aruba**

-Super Food
-Texaco (Sasaki)
-Texaco (Sero Blanco)
-Texaco (Wayaca)
-Valero (Boulevard)
-Valero (Sta. Cruz)
-Amsterdam manor
-Botica Eagle
-Bright Bakery
-Circle K

-S.Chow
-Green Hill Supermarket
-Kong Hing
-Ling & sons
-Plaza Book shop (Dakota)
-Wei Ming Supermarket
-Mundo Nobo Supermarket
-Fa Yang Supermarket
-Botica Noord

COLOFON

AMIGOE ARUBA

Tel: (297) 582-4333

Fax: (297) 582-2368

Patiestraat 13

Postbus 323

Oranjestad, Aruba

Directie:

Brenda Bouwman

E-mail: directie@amigoe-aruba.aw

Redactie:

Sharina Henriquez (coördinator)

Annaica Flores

Alex Laclé

amigoe-aruba@setarnet.aw

Administratie:

Zulaika Kelly (Abonnementen)

admin@amigoe-aruba.aw

Advertentie verkoop:

Zulma Kock (Advertenties)

avisoomigoe@setarnet.aw

Distributie:

Zulma Kock

admin@amigoe-aruba.aw

Kantoor uren:

Maandag t/m Vrijdag

8.00am-4.30pm

Bankrekening nummers:

Caribbean Mercantile Bank

#20.65.19.03

Banco di Caribe

#810278-01

TE HUUR



NOORD 154

Leuk, semi gemeubileerd huis,
gelegen op een centrale locatie.

Layout: Entree, woonkamer,
open keuken, 2 slaapkamers
en 2 badkamers.

Afl. 1.800,- per month



ROOI AFO 60-C

Algemeen: Dit mooie, ruime huis
is semi gemeubileerd en volledig
omheind. **Indeling:** ruime woon-
kamer, TV kamer, eetkamer,
compleet ingerichte keuken,
3 slaapkamers en 2 badkamers.

Afl. 3.000,- per month

For more information:



Best & Solid Real Estate

Tel.: 586 4242

www.arubahouses.com

expo cas 2008
"Construction, Remodeling
& Real Estate Expo"

Falta 4 Dia!!!
Renaissance Convention Center



**AMSTERDAM MANOR
BEACH RESORT ARUBA**



Amsterdam Manor Beach Resort is looking for people to fill the
following positions:

Operations Manager (male/female)
Food & Beverage Supervisor (male/female)
Waiter/Waitress
Buspersion (male/female)
Cook (male/female)
Room attendant (female)
Houseman (male)

To fill above position we prefer:

- Aruban nationality or person with permit
- Please present C.V., I.D. & copy of permit (if applicable) upon applying

Application forms can be obtained at our Front Desk
J.E. Irausquin Blvd 252 P.O. Box 1302 Oranjestad, Aruba
Dutch Caribbean Tel: 527-1100 Fax: 527-1112
E-mail: management@amsterdammanor.aw
website: www.amsterdammanor.com



MCV Eagle Beach

is looking for people to fill
the following positions:

Food & Beverage Supervisor (male/female)
Waiter (male/female)
Buspersion (male/female)
Room attendant (female)

To fill above position we prefer:
-Aruban nationality or person with permit
Please present C.V., I.D. & copy of permit
(if applicable) upon applying

Application forms can be obtained at our Front Desk
MVC Eagle Beach
J.E. Irausquin Blvd 240, Oranjestad, Aruba
Phone: 587-0110/587-0113, Fax:587-0117
Verlof@setarnet.aw

**Donkey
Sanctuary Aruba**

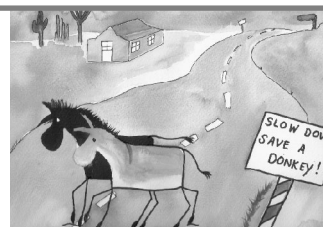
Open:

Mon - Fri 9 am till 12.30 pm

Sat - Sun 10 am till 3 pm

www.arubandonkey.org

5841063 - 5684091 - 9659977



Bent u op zoek naar een huis in
Nederland of Aruba, dan zijn wij met
45 kantoren Uw Perfecte Partner voor
Verkoop, Aankoop en Verhuur.

Tel. 587-8086 / Cel. 733-7799
Noord 40 - Aruba
www.coldwellbanker.aw

NOW HIRING

Come join the **DEL SOL** team!

Position: **Store Manager**

Qualifications: 5 years managerial experience

Fluent in English and Spanish

At least a high school diploma

Looking for a dynamic individual with great organizational

and managerial skills, lots of energy and a positive attitude!

Come help us create fun, joy, smiles and memories!

Send your CV to delasolaruba@setarnet.aw or drop it off

at the store before September 15th 2008

Del Sol is located on the ground floor of the Royal Plaza Mall

FOR SALE OR FOR RENT

RETAIL STORE AND WAREHOUSE BUILDINGS IN

ORANJESTAD. LOCATED IN WILHELMINA

STRAAT, VAN WALBEECKSTRAAT AND

OOSTSTRAAT. MONTHLY RENT IS AFL. 15,- PER

METER PER MONTH FOR SHOW ROOMS AND

AFL. 7,50 PER METER/PER MONTH FOR

WAREHOUSES. FOR ADDITIONAL INFORMATION

PLEASE CALL 594-1902.

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van
Maandag t/m Zaterdag Radio
Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans
10:30-10:45 R.N.W.O., Portug.
11:55-12:00 Nieuws Nota

15:00-16:00 Gevarieerd
16:00-17:00 Mexicaans

13:00-13:30 Nieuws Pap
13:30-14:00 Bolero muziek
14:00-15:00 Locale muziek

15:00-16:00 Gevarieerd
16:00-17:00 Mexicaans

13:00-13:30 Nieuws Pap
13:30-14:00 Bolero muziek
14:00-15:00 Locale muziek

15:00-16:00 Gevarieerd
16:00-17:00 Mexicaans

13:00-13:30 Nieuws Pap
13:30-14:00 Bolero muziek
14:00-15:00 Locale muziek

15:00-16:00 Gevarieerd
16:00-17:00 Mexicaans

13:00-13:30 Nieuws Pap
13:30-14:00 Bolero muziek
14:00-15:00 Locale muziek

Oefening voor opening Statenjaar



Foto: uit archief.

Militairen oefenden vanochtend voor het defilé dat morgen voor het parlementsgebouw wordt gehouden in verband met de opening van het Statenjaar.

ORANJESTAD — De oefening van militairen en politie voor de officiële opening van de Staten 2008-2009 is vanochtend voor het parlementsgebouw uitgevoerd. De officiële plichtigheid wordt, zoals de grondwet voorschrijft, morgenochtend op de tweede dinsdag in september gehouden.

Met een formele vergadering wordt morgen in het parlementsgebouw in aanwezigheid van onder meer de gouverneur Fredis Refunjol, de ministers van het kabinet-Oduber, parlementsleden en

andere genodigden het nieuwe Statenjaar geopend.

Verskillende wegen rond het Statengebouw werden vanochtend door personeel planologie in samenwer-

king met Dienst Openbare Werken (DOW) afgesloten om zo de weg voor het parlementsgebouw vrij te houden. Onder meer voor de militairen die traditiegetrouw in uniform aanwezig zijn bij de plichtigheid. Deze wegen zullen ook morgen voor het verkeer zijn gesloten. Het gaat om de volgende locaties: kruising L.G. Smith Boulevard/ Irenestraat, L.G. Smith Boulevard / Maria Christi-

nastraat, L.G. Smith Boulevard / Lagoenweg (Marisol building), Zoutmanstraat/ Zuidstraat, kruising Zoutmanstraat/ Oranjestraat (Kantoor Gouverneur), rotonde Arnold Schuttestraat/ Zoutmanstraat en Wilheminastraat, kruising Smith Boulevard/ Weststraat. Deze wegen zullen op dinsdag 9 september om 8:30 uur middels verkeershekken worden afgesloten.

Gepensioneerden dagen regering voor rechter

ORANJESTAD — De organisatie voor gepensioneerde ambtenaren, OPPA, spant een kort geding aan tegen de regering. Inzet van de rechtzaak is het bedrag van 105 florin dat maandelijks uitgekeerd zou worden door de regering, ter compensatie van het koopkrachtverlies vorig jaar. Deze compensatie werd in een protocol vastgelegd dat de vakbonden, OPPA en de regering op 25 april tekenden, na de ambtenarenstaking die zeven weken duurde.

Het protocol werd getekend na een marathonoverleg van bijna 10 uur onderhandelen tussen regering en bonden. Tegen half vier 's morgens werden de handtekeningen pas gezet. Vanwege dit late tijdstip werd volgens voorzitter Hugo Kock van OPPA de derde alinea in het protocol enigszins over het hoofd gezien. "Daarin staat dat wij conform de pensioenregeling het maandelijks bedrag van 105 florin krijgen uitgekeerd. Dit ontdekten we pas toen we de stukken de dag erna kregen." Volgens Kock betekent dit concreet dat voor veel gepensioneerden er maar weinig van het bedrag overblijft. "Dertig procent is men sowieso al kwijt en dan moet er nog belasting

van af. Dit betekent dat veel mensen niets krijgen of een heel laag bedrag." Omdat volgens Kock afgesproken is dat iedereen, "dus ook de gepensioneerden en iedere ambtenaar ongeacht het salaris dat deze verdient", 105 florin per maand moet krijgen, heeft OPPA advocaat Edwin Duijneveld ingeschakeld om dit recht te trekken. Deze stuurde op 25 augustus een fax naar premier Nelson Oduber die op 2 september antwoordde afwijzend reageerde. Oduber schrijft dat tijdens de besprekingen in april 'uitvoerig' van gedachten is gewisseld over de compensatie van het koopkrachtverlies. OPPA is daarbij akkoord gegaan met 'de tekst, inhoud en bedoe-

ling van dit protocol', aldus de premier, en de regering heeft dit correct uitgevoerd. "Aan uw verzoek wordt derhalve niet tegemoet gekomen", aldus de minister-president.

"De regering speelt een spelletje", aldus advocaat Duijneveld vanochtend op de radio. Kock liet vanochtend weten dat OPPA woensdag met Duijneveld om tafel gaat ter voorbereiding van een kort geding. "Om tafel met de regering gaan heeft nu geen zin meer". Er zijn twee argumenten die we voor de rechter willen brengen, om te laten zien dat we recht op 105 florin hebben. Ten eerste menen we aanspraak te kunnen maken op basis van het gelijkheidsbeginsel en ten tweede omdat hier sprake is van dwaling." Volgens Kock bestaat in dit laatste geval jurisprudentie, te weten de zaak Elmar versus het Land toen na het afsluiten van een cao-overeenkomst ook een verschil van mening over de afspraken ontstond.

Nieuw bestuur Stichting EPB



ORANJESTAD — Stichting Educacion Profecional Basico (SEPBB) heeft sinds kort een nieuw bestuur. Er zijn drie nieuwe leden tot het bestuur toegetreden, namelijk Anko Koopmans als vice-penningmeester, Nigel Matthew als vice-secretaris en Rene Sommer als vice-voorzitter. Faustina Frank blijft in haar functie van voorzitter net zoals Jerehm Campbell als secretaris. Op de foto staan Campbell, Sommer en Koopmans, en op de bank zitten Frank en Matthew.

Vrouw verraadt illegale man

ORANJESTAD — De 45-jarige S.P. heeft haar 'illegale' man bij de politie aangegeven. Bij een uit de hand gelopen echtelijke ruzie in de wijk Santa Cruz, werd de hulp van de politie ingeschakeld. Toen de agenten in Jaburibari ter plaatse waren, was de man van het echtpaar echter al vertrokken. P. vertelde de agenten dat hun huwelijk al een tijd niet goed loopt en dat hij vaak dronken thuiskomt en haar dan mishandelt. Ze wees de agenten ook op het feit dat haar man via een bootje illegaal het land is binnengekomen.

Bioprospectie door Spaanse wetenschappers

ORANJESTAD — Een ploeg van Spaanse wetenschappers, van het genootschap CPD Ciencia uit Madrid, is op dit moment op ons eiland bezig met het nemen van monsters voor de zogeheten brioprospectie.

Hierbij worden biologische monsters bestudeerd, om te onderzoeken of ze van toegevoegde waarde zijn voor bedrijven die zich in

de biotechnologie specialiseren. De wetenschappers zijn sinds vorige week bezig met het nemen van monsters van verschillende organismen en ketelstenen in het zeewater rond ons eiland, en moeten hiervoor op verschillende locaties duiken. Na de verzameling van de monsters worden deze in verschillende laboratoria onderzocht, die hun bevindingen aan de lokale instanties gaan doorgeven.

CPD Ciencia is een genootschap dat gevormd is door verschillende professionals in uiteenlopende wetenschappelijke gebieden die dezelfde interesse hebben, namelijk *Applied Sciences and Biotechnology*. CPD Ciencia levert biologische land- en zee-monsters aan laboratoria over de hele wereld voor onderzoek ten behoeve van de farmaceutische-, cosmetische-, biotechnologische en voedselindustrie.

Jongen vermist

ORANJESTAD — De 18-jarige jongeman Roche Egmund Sarman is sinds 5 september spoorloos verdwenen.

Hij is ongeveer 1,68 meter lang, bruin getint, slank van postuur en heeft lang gevlochten haar. De jongen is werkzaam bij supermarkt Superfood en had ten tijde van zijn verdwijning een uniform (groen-wit geblokt overhemd en zwarte broek)

van dit bedrijf aan. De mogelijkheid dat de jongen uit eigen beweging van huis is weggelopen, wordt niet uitgesloten. Zijn ouders gaven aan dat hij er niet tegen kon om discipline bijgebracht te krijgen. De ouders van deze jongen zijn ten einde raad en vragen iedereen die ook maar iets weet van de verdwijning of de verblijfplaats van hun zoon, om contact op te nemen met de politie.

Kinderen betrapt tijdens seks

ORANJESTAD — Een jongen van 16 en een meisje van 12 zijn tijdens de seks door agenten betrapt. Het tweetal was in een autobusje met elkaar bezig toen omwonenden in Kudawecha de politie inschakelden.

In de auto trof de politie inderdaad twee zeer jonge inzittenden. De jongen had geen shirt aan en was zijn broek aan het dichtknopen en het meisje was haar kleding in orde aan het maken. Beide waren met zweet be-

dekt. Het stel loog in eerste instantie toen de politie naar hun leeftijd vroeg. Toen agenten hierop doorvroegen kwam hun ware leeftijd naar boven. Het stelletje is door agenten naar het politiebureau gebracht waar de ouders werden ingelicht. Justitie en de Kinder- en Zedenpolitie werden bovendien ingeschakeld om de zaak verder te onderzoeken. Omdat het meisje onder de 16 jaar oud is, kunnen de ouders van het meisje een aanklacht indienen tegen de 16-jarige jongen.

Vrouw haalt man terug

SAN NICOLAS — In de wijk Juana Morto werd vrijdagochtend de 25-jarige T.A. de toegang geweigerd.

Ze probeerde om haar man, die bij een 'vriendin' was blijven slapen, terug te halen. De ingeschakelde poli-

tie bemiddelde tussen beide partijen. A. wilde dat haar man en vader van haar drie kinderen weer terug naar huis zou komen. De man, A.J.A. van 24 jaar, vertelde de agenten dat hij bij zijn nieuwe vriendin was blijven slapen om haar gezelschap

te houden omdat ze zwanger is. Uiteindelijk besloot de man, om problemen te voorkomen, met zijn vrouw naar huis te gaan. Hij gaf echter wel aan dat ze thuis nog verder zouden moeten praten. Het echtpaar is door de politie thuisgebracht.

Vergadering obesitas commissies



ORANJESTAD — De commissies tegen obesitas (andere termen zijn, vetzucht, zwaarlijvigheid, overgewicht en corpulentie) van de parlementen van Curaçao en Aruba, hebben onlangs op Curaçao vergaderd om hun taken te synchroniseren. Tijdens de vergaderingen, in november vorig jaar, zijn deze commissies geïnstalleerd. Toen werd er vastgesteld dat er behoefte is aan een nationaal plan voor beide eilanden, om het groeiende probleem van obesitas het hoofd te bieden. Op dit moment zijn de commissies bezig met een inventarisatie van de huidige situatie, en aan de hand daarvan worden bepaalde richtlijnen op papier gezet voor het parlement. Deze worden in de vergaderingen in oktober behandeld. De Arubaanse commissie voor obesitas bestaat uit parlementariërs Monica Kock van MPA en Ady Thijsen van MEP met dokter Richard Visser als expert op het gebied.

"Ich bin, ich war und ich werse sein"
Rosa Luxemburg.



Met diep leedwezen maken wij bekend, dat na een geduldig lijden, waardig van ons is heengegaan; onze vader, grootvader en broer:

Mr. Purcy Desire Otmar Denz
Geboren op 01 april 1931 te Paramaribo, Suriname

In leven ambtenaar van de burgerlijke stand te Paramaribo, onderwijzer aan onder andere de Sypestein- en de Hendrikschool, leerkracht in de Nederlandse Antillen en Aruba, directeur van het Bureau Constitutionele Zaken van de Nederlandse Antillen, directeur van het departement van Staatkundige Structuur van de Nederlandse Antillen, rechter commissaris en advocaat op Aruba, plaatsvervangend rechter van het Gemeenschappelijk Hof van de Nederlandse Antillen en Aruba, voorzitter van de Sociaal Economische Raad van Aruba, officier in de Orde van Oranje Nassau.

Namens zijn:
echtgenote: Clothilde Cecilia Denz-Jansen

kinderen: Leonard (Lenny)
Purcy jr.
Winifred
Marijke
Ivy

kleinkinderen en voorts in naam van alle overige familieleden.

Gelegenheid tot condoleance en afscheid nemen is op **dinsdag 09 september 2008** van 19:00 tot 21:00 uur, in de aula van Mementomori Funeral Home, Arendstraat 105, Oranjestad.

De crematie zal in overeenstemming met zijn wens in Nederland Plaatsvinden in aanwezigheid van naaste familieleden.

Zijn ziel ruste in vrede.

S.V.P. geen rouwbeklag thuis.



(sporen van) een
zeeschildpad gezien?
Bel **TURTLE HOTLINE :**
592 93 93

Overleden

Ir. J.H. Dijkhout	01-09-2008
Pedro Pablo Lopez Rios	05-09-2008
V.del Carmen Zambrano-Escudero	05-09-2008
Sonia Blom	05-09-2008
Rosalie Beatrice Halman	05-09-2008
Carlos Noguera	07-09-2008
Purcy D.O Denz	07-09-2008
Cornelia L.Oduber Weaver	07-09-2008
Olga R.Grant	07-09-2008

REGELS VOOR

Competitie Brief Schrijven

Regels voor de lokale schrijfwedstrijd voor jongeren 2008.

1 Doel
Het doel van de schrijfwedstrijd is om de jongeren aan te moedigen hun vaardigheid om brieven te schrijven met gebruikmaking van hun verbeelding te stimuleren.
Bovendien trachten we met deze wedstrijd relaties aan te knopen op internationaal niveau, hetgeen de voornaamste missie is van de Universal Postal Union (Internationale Postunie) (UPU).

2 Voorwaarden voor deelname
- Alle jongeren van 10 tot 15 jaar kunnen deelnemen aan deze wedstrijd.
- De wedstrijd vindt plaats vanaf 18 augustus tot 17 September, 2008.
- Na deze datum kan niet meer meegedongen worden.
- Graag de brief inleveren op: het postkantoor Oranjestad, Irausquinplein 9, bij Klantenservice.
- Lever de brief in een gesloten enveloppe in, ter attentie van Mw. Jennifer Kock. Graag ook de hieronder genoemde informatie bijsluiten:
- Originele handgeschreven brief, samen met een kopie gemaakt op de computer, indien mogelijk.
- Dien het inschrijfformulier in met alle gegevens van de deelnemer/ deelnemster.

3 Inhoud en presentatie van de brief
- De opmaak dient modern te zijn en de originele brief moet ingediend worden.
- De opmaak dient in de vorm van een brief te zijn (Geachte ...)
- De deelnemers/deelnemsters dienen zich te houden aan het aangewezen thema van de schrijfwedstrijd 2008:
- Schrijf een brief aan iemand en vertel waarom goede werkomstandigheden bijdragen aan een beter leven.
- De deelnemers/deelnemsters dienen zich te houden aan het vastgestelde aantal woorden: tussen de 500 en 1000 woorden.

4 Extra regel
- Indien de leden van de jury vaststellen dat de brief geschreven is door een volwassene, of met aanzienlijke invloed van een volwassene, wordt de schrijver van de brief onmiddellijk gediskwalificeerd.

De inschrijfformulieren zijn verkrijgbaar bij je onderwijzer(es) of lera(a)r(es) of op het postkantoor van Oranjestad, Irausquinplein 9, bij Klantenservice.

post aruba

'Relating People'

Post Aruba N.V.
J.E. Irausquinplein 9
Aruba
P (+ 297) 588 1265
F (+ 297) 588 1291
customerservice@postaruba.com

Speciale Aanbieding voor Betonpomp

★ **Kleine pomp** **AWG 240,-**
(minimale bestelling: 6 m³)*

★ **Grote pomp** **AWG 680,-**
(minimale bestelling: 17 m³)*

* Meerprijs voor elke m³ geldig voor beide pompen is AWG 40,- per m³

Bel ons of kom eens langs bij een van onze kantoren of, makkelijker nog, stuur ons een e-mail naar **info@atco.aw**

Deze aanbieding is geldig tot het einde van het jaar

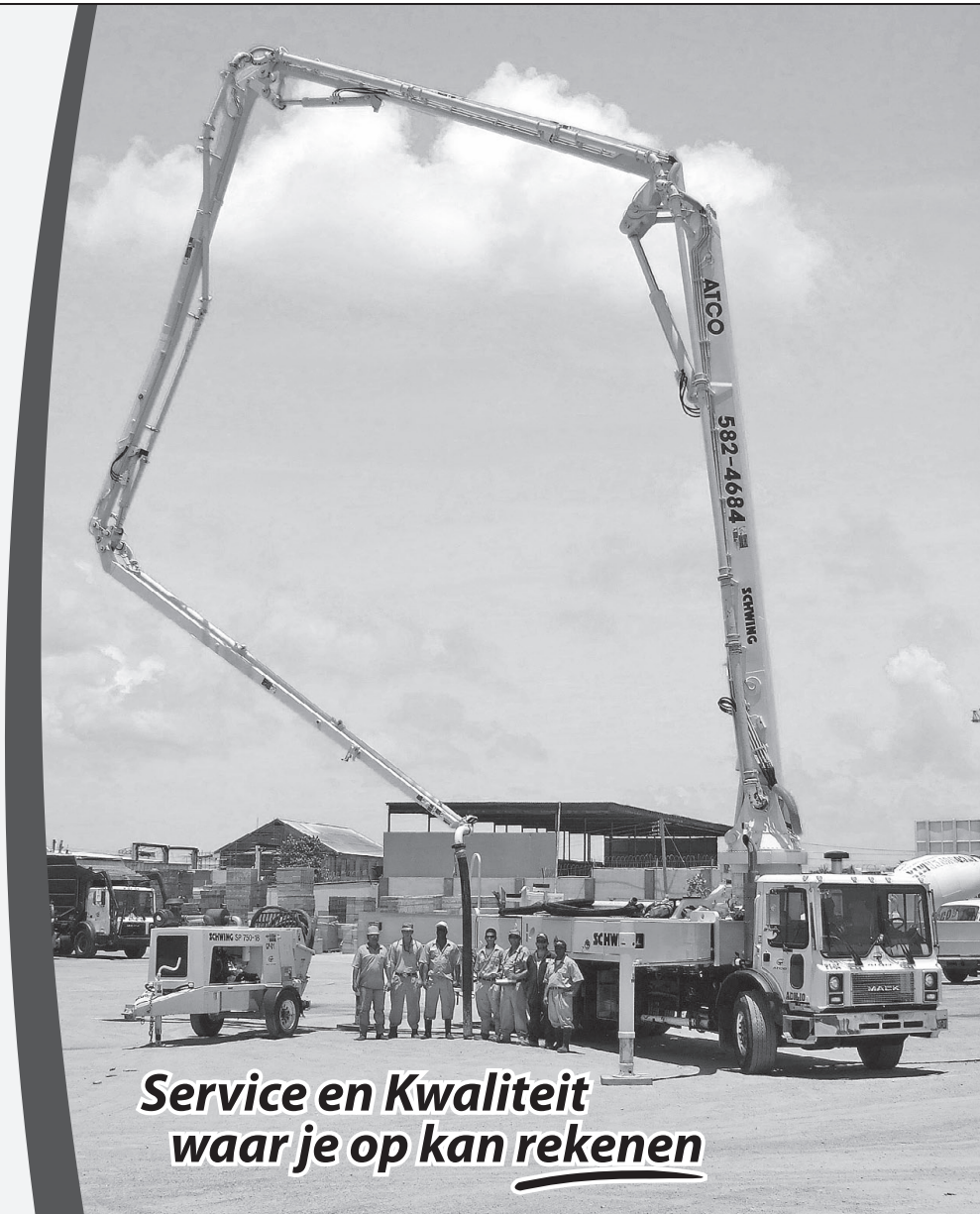


info@atco.aw

Sabana Blanco 2
fax 582-5971

Shaba 78
fax 587-4893

Theaterstraat 20
fax 584-8122



**Service en Kwaliteit
waar je op kan rekenen**

582 4684

HET WEER

Weersverwachting geldig tot dinsdagmiddag 9 september 2008 om 12.00 uur:

Weer: licht- tot halfbewolkt en vandaag overwegend droog. In de komende nacht en morgenochtend tijdelijk zwaarbewolkt met kans op een plaatselijke bui.

Wind: matig uit voornamelijk oostelijke richting, windkracht 3 tot 4 (12 tot 30 km/uur, 7 tot 16 knopen). Overdag af en toe vrij krachtig tot mogelijk hard, windkracht 5 tot 6 (31 tot 50 km/uur, 17 tot 27 knopen).

Weeroverzicht: een zwakke **tropical wave** bevond zich vanmorgen over onze regio en beweegt verder in westelijke richting. In de komende 24 uur wordt weinig verandering in het huidige weerbeeld verwacht. Tijdelijk kan iets meer bewolking over de Benedenwindse Eilanden trekken waaruit dan voornamelijk gedurende vannacht en morgenochtend een plaatselijke bui kan vallen.

Voor uitgebreide informatie over orkaan **Ike** verwijzen wij naar onze website: <http://www.weather.an/cyclones/index.asp>.

Zeecondities: de condities op open zee zullen kalm tot vrij rustig zijn met golfhoogtes tussen de 0.5 meter en 1.5 meter.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Vanmorgen om acht uur lokale tijd: Afgelopen 24 uur:

Station	Weertype	Max	Min	Regen mm
Aruba	halfbewolkt	33	28	0.0
Bonaire	halfbewolkt	35	29	0.0
Curaçao	lichtbewolkt	34	27	0.0
St. Maarten	zwaarbewolkt	31	26	6.0
Amsterdam	zwaarbewolkt	17	14	2.0

AGENDA

KANTOORUREN
Patiestraat 13. P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

WACHTREGELING DOKTOREN

maandag 8 september

San Nicolas:

Brigida Every via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht. Tel. 584-8833.

Oranjestad:

via Huisartsenpost, Dr. Horacio Oduber Hospitaal. Tel. 587-4300.

PRO LECHI MAMA (PLM)

Hulplijnen: voor alle vragen omtrent borstvoeding kan men tussen 09.00-17.00 uur bellen naar 594-9999.

INFORMATIECENTRUM KONINGIN

WILHELMINAFONDS

(voor kankerbestrijding)

geopend van ma. t/m vr. van 08.30-11.30 uur – Spinozastraat 9.

EDMUND E. HARMS STICHTING

tel. 587-1277 (24 uur per dag).

NARCOTICS-ANONYMOUS HELPLINE

tel. 583-8989 (24 uur per dag).

AIDS-HOTLINE

tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

COÖRDINATIEBUREAU DRUGSBESTRIJDING

(J.E. Irausquinplein 2-A)

Tel. 583-4554 of 583-4101. Fax 583-3334.



N.V. ELMAR

Wilhelminastraat 110

Oranjestad, Aruba

Tel.: (297) 523-7100 • Fax: (297) 582-8991

Website : www.elmar.aw

E-mail : info.@elmar.aw

PARTICIPACION

ULTIMO DIA PA KEUR INSTALASHON PA ANJA 2008

N.V. ELMAR ta informa tur su clientenan cu e ultimo dia pa entrega caarchi nan pa keur instalashon pa anja 2007 lo ta:

diabierna, 31 oktober 2008, prome cu 4'or p.m.

Esaki ta solamente caarchi nan cu ta registra caba na **N.V. ELMAR y DTI**, cual lo bin na remarke pa keur e anja aki ainda.

Ultimo dia cu nos lo keur instalashon ta:

Seccion San Nicolaas : diaranson, 5 november 2008.

Seccion Oranjestad : diahuebs, 6 november 2008.

Prome dia pa keur installashon electrico pa anja 2008 lo ta:

Seccion San Nicolaas : diamars, 6 januari 2009.

Seccion Oranjestad : diaranson, 7 januari 2009.

Tur instaladornan ya ta na altura di e ariba menciona.

Na nos clientenan nos ta pidi por favor tuma bon nota di esaki.

LAND ARUBA

De regering van Aruba roept sollicitanten op voor de volgende functies bij de

ALGEMENE REKENKAMER ARUBA

De Algemene Rekenkamer Aruba is het onafhankelijke controle-orgaan van Aruba. Zij onderzoekt of het geld van de overheid rechtmatig en doelmatig wordt ontvangen en uitgegeven. Over de door haar uitgevoerde onderzoeken rapporteert de Rekenkamer aan de Staten en de verantwoordelijke ministers.

Ter versterking van haar functie is de Rekenkamer op zoek naar:

- A. Projectleider (m/v)
- B. Beginnende en gevorderde onderzoeker (m/v)
- C. Beleidsmedewerker (m/v)

Aan het hoofd van de Rekenkamer staat het College bestaande uit 3 leden. Dit College wordt bijgestaan door een secretaris, die belast is met de dagelijkse leiding van de Rekenkamer. De werkzaamheden van de Rekenkamer zijn verdeeld over onderzoeksteams, bestaande uit 1 onderzoeksleider en 1 à 2 onderzoekers. De onderzoeksteams worden aangestuurd door projectleiders.

Functie-inhoud:

- A. De projectleider stuurt onderzoeksteam(s) aan en is verantwoordelijk voor de totstandkoming van onderzoeksvoorstellen, uitvoering van het onderzoek en opstelling van de conceptrapportage omtrent onderzoeken, bewaking van de voortgang en kwaliteit van de onderzoekswerkzaamheden van het onderzoeksteam.
- B. De beginnende onderzoeker voert onder begeleiding van een onderzoeksleider onderzoeken uit; de gevorderde onderzoeker wordt geacht zelfstandig onderzoeken te kunnen uitvoeren.
- C. De beleidsmedewerker wordt belast met ondersteunende werkzaamheden in het kader van het beheersen van het primaire proces (het doen van onderzoeken). Deze ondersteunende werkzaamheden liggen op het gebied van de begroting en begrotingsuitvoering, planning en voortgangsccontrole van de werkzaamheden van de Rekenkamer, personeels- en materieelbeheer.

Functie-eisen:

- A. Projectleider (1 vacature)
 - Academicus, bij voorkeur afgestudeerde registeraccountant of 'certified public accountant';
 - Minimaal 7 jaar ervaring op het niveau van projectleider/onderzoeksleider;
 - Leidinggevende capaciteiten.
- B. Beginnend onderzoeker (1 vacature) en gevorderde onderzoeker (1 vacature)
 - Opleiding Hoger Economisch Administratief Onderwijs (HEAO)/Staatspraktijkdiploma Boekhouden I en II.
 - Enige werkervaring strekt tot aanbeveling voor de beginnend onderzoeker; voor de gevorderde onderzoeker is controle-ervaring van minimaal 3 jaar vereist.
- C. Beleidsmedewerker (1 vacature)
 - Voltioede academische opleiding in de bedrijfs-economische en/of juridische richting;
 - Bij voorkeur 5 jaar ervaring op het niveau van beleidsmedewerker;
 - Leidinggevende capaciteiten

Voor alle vacante functies geldt dat de kandidaat dient te beschikken over een objectief kritische instelling, cijfermatig inzicht, en een goede communicatieve vaardigheden.

Geboden wordt:
Een salariering afhankelijk van opleiding en ervaring volgens de geldende bezoldigingsregeling ambtenaren;
Arbeidsvoorwaarden conform Landsverordening Materieel Ambtenarenrecht.

Informatie en sollicitatie:
Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure. Uw schriftelijke sollicitatie, vergezeld van een recente pasfoto binnen 14 dagen te richten aan de secretaris van de Algemene Rekenkamer Aruba, L.G. Smith Boulevard 26, Oranjestad, Aruba.

Croes leidt schaaktoernooi

ORANJESTAD — Na de derde ronde van het schaaktoernooi Antraco- Wewe Croes, leidt Octavio Croes in het klasement met drie punten. Op de tweede plaats staat Jose Pesqueira met 2,5 punten, gevolgd door Hernan Viafara, Osh Lopez, Ferry Gerard en Rigoberto Tromp die allen tot nu toe twee punten scoorden.

Vijftien schakers doen inmiddels mee aan het toernooi. Tijdens de derde ronde kwam Croes uit tegen Ferry Gerard. Hij koos voor een Engels opening en Gerard

antwoordde met een vrij originele verdediging en nam hierdoor al snel de leiding. Gerard wilde echter al snel nog een pion veroveren, maar koos voor een zwakke verdediging waarna Croes zijn kans greep en Gerard uiteindelijk de partij moest opgeven.

Op bord nummer twee won Pesqueira van Paul Bouts door een zeer zorgvuldig spel te schaken. Ahmid Juddan speelde goed tegen Rigoberto Tromp, maar kon dit niet tot het laatste moment volhouden en de partij eindigde in remise. Hernan Viafara won

van Chester Berkel en de jonge Osh Lopez kreeg zijn punten doordat tegenstander Zaily Arbona niet kwam opdagen. Alvin Howell won van Manuella Dania en Axl Vink streed hard tegen Willem Jacobusse, maar verloor uiteindelijk alsnog.

De vierde ronde wordt komende donderdag gespeeld in het clubhuis van de Arubaanse schaakbond aan de Nieuwstraat 11. De nummer een, Croes, en nummer twee, Pesqueira, zullen dan onder andere tegen elkaar uitkomen. De wedstrijd begint om kwart over acht 's avonds.

Druk bij Viva Mega



Aruba Bank directeur Edwin Tromp (midden) met Juan David Yrausquin (links) van Ford en Mitsubishi dealer, R.E. Yrausquin & Sons en Hans Schnog (rechts) van Toyota dealer, Garage Cordia.

ORANJESTAD — Een groot aantal mensen is afgelopen zaterdag afgekomen op de jaarlijkse Aruba Bank autoshow op de parkeerplaats van het hoofdkantoor in Camacuri.

Gedurende de eerste week van september is het een Aruba Bank traditie geworden om een grote autoshow te organiseren. Vertegenwoordigers van alle autodealers waren aanwezig om hun nieuwste modellen te presenteren gedurende dit 'Viva Mega 777' evenement dat werd georganiseerd door de bank. Volgens de organisatie

waren er dit jaar duizenden mensen die wilden profiteren van het lage rentetarief op een autolening. Ook meldde de bank dat dit jaar meer mensen vooraf om goedkeuring van hun lening hadden gevraagd. Aruba Bank had hiertoe opgeroepen om te voorkomen dat mensen tijdens het evenement lang moeten wachten op deze goedkeuring. Want ook op deze zaterdag was het voor het publiek mogelijk om een autolening goedgekeurd te krijgen. Ze moesten hiervoor dan wel bij het bankpersoneel alle benodigde papieren inleveren en alle aanvraag-

formulieren invullen. Zaterdag werd bovendien meer personeel ingezet om deze aanvragen zo snel mogelijk af te handelen.

Algemeen directeur, Edwin Tromp toonde zich zeer tevreden over het verloop van het evenement. Hij verklaarde dat vooral dit jaar mensen heel erg uitkeken naar deze autoshow. "We hebben gemerkt dat onze klanten maar ook de rest van de bevolking erg uitkipt naar deze speciale dag. We zijn blij dat de bevolking op ons rekent en dit soort evenementen zeer waardeert", besluit een uitermate tevreden Tromp.

Met de wereld mee veranderen

ORANJESTAD — RBTT Bank heeft voor haar zakelijke cliëntèle een seminar georganiseerd waarbij René Boender, die internationaal bekend staat als een brandbooster en klankbord van leidinggevendenden in de zakenwereld, een lezing gaf met als titel *The world is changing, are you changing too?*

René Boender gelooft dat alles staat of valt met de kracht van communicatie en voelt de tijdsgeest perfect aan. Hij inspireert vele *captains of industry* en geeft toelichting op hoe de situatie in de zakenwereld was, maar richt zich voornamelijk op wat de toekomst brengt. 'De wereld verandert, verandert u ook?', was de voornaamste vraag aan ondernemers tijdens het seminar. Boender is van mening dat ondernemerschap een *survival of the fastest* wordt, omdat snelheid en echte service twee elementen zijn die in deze moderne tijden scoren.

Volgens Boender gaat het tegenwoordig niet meer om PR, Public Relations, maar om SR; *Smart Relations*. Het geheim voor elke succesvol ondernemerschap zit in het verhaal van de ondernemer.



Brandbooster René Boender, tweede van links, samen met Edna Farro, Pierre Hurtado en Robert Moons van RBTT bank Aruba.

Mensen met authentieke en oprechte verhalen zijn degene die het verschil maken. Als adviseur is Boender betrokken geweest in verschillende projecten van

grote bedrijven als Sara Lee, Phillips, Apple Computers, Albron, Starbucks en Nike. "RBTT heeft het initiatief genomen om dit seminar te organiseren om de zakelijke

cliëntèle unieke ideeën te geven om hun eigen onderneming in een veranderende wereld te versterken", aldus marketingcoördinator Cecilia Arends.

Diamanten kerstdiner



Foto: Diamonds & Renaissance

ORANJESTAD — Het was smullen geblazen afgelopen vrijdag tijdens de presentatie van kerstmenu van de Renaissance Convention Center. Dit jaar staat het in het teken van diamanten met de toepasselijke titel 'Diamonds & Renaissance are 4-ever'. De aankleding van het kerstbuffet, belichting en kerstbomen zullen in de december extra schitteren, net als diamanten, aldus de organisatie. Maar het allerbelangrijkste is het eten dat gedurende de kerstperiode in overvloed wordt geserveerd, aan voornamelijk het personeel van vele bedrijven die hun werknemers in december trakteren. Er kan overigens gekozen worden voor diverse kerstbuffets met traditionele gerechten als kalkoen, tot Creoolse met de befaamde keshi yena.

Pastoor Jairo krijgt eigen parochie



Foto pastoor Jairo

ORANJESTAD — Pastoor Jairo Maduro is zaterdag geïnstalleerd als verantwoordelijke voor de parochie Cristo Rey in Brazil. Vicaris Daniel Szpila overhandigde Maduro de officiële benoeming namens bisschop Luis Secco uit Curaçao. Dit werd met een kerkdienst in de nieuwe parochie van Maduro gevierd. Het is voor het eerst dat de parochie van Brazil onder de hoede van een Arubaan valt. Hiervoor waren voornamelijk priesters uit de Filipijnen verantwoordelijk voor de parochie Cristo Rey. Maduro is sinds zijn inwijding als priester werkzaam geweest bij de Fatima-kerk in Dakota, als hulp van Vicaris Szpila. De jongste Arubaanse priester is een bekend gezicht in de kerkgemeenschap van Dakota. Hij is geboren en getogen in deze wijk en als kind al was hij misdienaar voor de Fatima-kerk.

INGEZONDEN

DE VOLTALLIGE RAAD van Commissarissen van AZV, bestaande uit vijf personen, is afgereisd naar Nederland om daar met de Nederlandse Zorgverzekeraar Agis te praten. De gesprekken waarbij blijkbaar de hele Raad aanwezig dient te zijn, zullen gaan over een mogelijke samenwerking en de te nemen maatregelen om het deficit bij AZV weg te werken. Maar, is deze peperdure reis naar Nederland wel nodig geweest? Deze Raad heeft klakkeloos alles gedaan wat minister Wever hem indertijd heeft opgedragen te doen. De politiek deed direct na de verkiezingen in 2001 in alle heftigheid en met veel bombarie zijn intrede in de AZV. Wetten werden aangepast om veranderingen binnen de AZV te kunnen bewerkstelligen. De toenmalige directeur werd vrij snel de dienst opgezegd om plaats te maken voor verlosser Ru Croes, door de minister persoonlijk uitverkoren en die zes jaar na dato nog geen oplossing heeft kunnen bedenken om de problemen binnen AZV kundig aan te pakken. De toenmalige leden van de Raad werden ingeruild voor *friends and family*, de AZV-premie werd verhoogd, onze hoop in bange dagen Cor Storm werd tegen hoge con-

sultantprijzen ingehuurd, bij de zorgverleners werden de tarieven flink aangepast en in het ziekenhuis werd lustig wet weggesneden. Reorganisatie wordt dit met een duur woord genoemd. Het mocht allemaal niet baten. AZV kampt met een enorm deficit dat alleen maar verder groeit. Nu gaat Agis aan reorganisatie doen binnen AZV. De vijf leden van de Raad van Commissarissen die thans in Nederland vertoeven en van mijn belastingencenten in dure hotels zitten om zich daar te laten fêteren, hadden net zo goed thuis kunnen blijven, want om te bedenken wat er met AZV moet gebeuren, heb je Agis helemaal niet nodig. De Raad geeft zichzelf hiermee een brevet van onvermogen. Wat de Agis ze vertelt, kan ik ook en geheel kosteloos. Stel nou dat Agis voorstelt om in een eerste fase het personeel van AZV in te krimpen, dan is dat niets opzienbarends. Iedereen met een beetje gezond verstand, roept dit allang. Het AZV-personeel is in een tijdsbestek van ruim zes jaar uitgedijt tot een log, duur en onbestuurbaar geheel. Dit terwijl het aantal verzekerden

niet navenant is gestegen. En stel nou verder dat Agis voorstelt om de premie te verhogen en om bijvoorbeeld een eigen bijdrage in te voeren, dan moet de Raad toch mans genoeg zijn om dit zelf te bedenken en uit te kunnen voeren. En natuurlijk kan het niemand ontgaan zijn dat in de afgelopen jaren de

relatie tussen het Uitvoeringsorgaan en de zorgverleners behoorlijk is verslechterd. Hoe moeten deze plooiën van onvrede gladgestreken worden? Agis had net zo goed buiten de deur gehouden kunnen worden in afwachting van het advies van de door de minister in het leven geroepen commissie. De

Raad weet zich inderdaad geen raad meer en de druk van het volk en de zorgverleners wordt steeds groter. De Raad heeft zich met deze kostbare reis voor de zoveelste keer in de kaart laten kijken. Dit is parelen voor de zwijnen werpen, helaas worden deze dure parels wel met het geld van de burger betaald.

MYRIAM CROES,
Aruba

Bonairedag uitbundig gevierd



Foto: Cybmed

SAN NICOLAS — Met tal van prominenten onder wie Glenn Thodé, de toekomstige gezaghebber van Bonaire, Statenvoorzitter Mervin Wyatt-Ras (MEP) en RED-fractieleider Rudy Lampe, werd zondag met veel dans en muziek de Dag van Bonaire gevierd. Het feest vond plaats in de Bonaire Club en was dit jaar extra bijzonder vanwege het zeventigjarig jubileum van de Union Mutualista Bonaireano. Deze sociëteit werd opgericht om Bonaireanen in het buitenland te ondersteunen.

De Amigoe behoudt zich het recht voor ingezonden brieven te weigeren, te corrigeren of anderszins redactioneel te bewerken en in te korten. Brieven, die maximaal 600 woorden mogen bevatten,

moeten zijn voorzien van naam en woonplaats. Het adres en telefoonnummer worden niet gepubliceerd, maar zijn nodig ter verificatie. Gelieve brieven te sturen naar amigoe@aruba.setarnet.aw

Zege bij rentree



LONDEN — Alessandro Petacchi heeft zijn rentree in het wielerpeloton glans gegeven met een zege in de Ronde van Groot-Brittannië. De Italiaan van LPR was zondag in de straten van Londen ‘ouderwets’ de snelste in de mas-sasprint aan het einde van de eerste etappe. Petacchi stond de afgelopen vijf maanden langs de kant vanwege een schorsing. De topsprinter testte vorig jaar tijdens de Ronde van Italië positief op het gebruik van het anti-ast-mamiddel salbutamol.

Blessure Gattuso

ROME — Italië moet het woensdag in de tweede WK-kwalificatiewedstrijd tegen Georgië doen zonder midden-velder Gennaro Gattuso. De speler van AC Milan raakte zondag geblesseerd aan zijn pols toen hij tijdens een training onderuit ging terwijl hij de dug-out in wilde stappen. Kort na de oefensessie onder-ging Gattuso een operatie. De Italiaanse bondscoach Mar-cello Lippi roept geen vervan-ger voor Gattuso op. Italië be-gon zaterdag de WK-kwali-ficatiestrijd met een benauwde zege op Cyprus (2-1).

Dartwinst McBrearty

DROMORE — De onbekende Ierse darter Felix McBrearty heeft de Ireland Open Clas-sic, onderdeel van het Players Championship van de prof-bond PDC, op zijn naam ge-bracht. De ‘local hero’, die via de kwalificaties binnenkwam, won in zijn woonplaats Dro-more in de finale met 3-1 van de Engelsman Chris Mason.

Terugkeer



BERLIJN — Negen weken na haar knieoperatie keert Anni Friesinger weer voorzichtig terug op het ijs. De Duitse schaatsvedette zal vandaag in Berlijn haar eerste training afwerken. Friesinger heeft een behoorlijke trainings-achterstand en denkt pas in december haar comeback in wedstrijdverband te kunnen maken. Aangezien het WK sprint al medio januari wordt gehouden, richt Friesinger zich op de WK afstanden die in maart op het programma staan. Bij die wedstrijden op de olympische baan van Van-couver wil de Duitse vooral op de 1000 en 1500 meter om de medailles strijden.

Stripper in Vogelnest

PEKING — De vrouw die zich zaterdag tijdens de openings-ceremonie van de Paralympi-sche Spelen van haar kleren wilde ontdoen, ‘is geestelijk in war’, verklaarde de woord-voerder van het Chinese or-ganisatiecomité, Zhu Jing. De vrouw trachtte haar T-shirt uit te doen, maar werd vroeg-tijdig door bewakers over-meesterd. Het was de tweede keer dat er bij de openingsce-remonie een ‘indringer’ op het terrein kwam.

Serena Williams nummer 1

NEW YORK — Serena Williams is opnieuw de beste tennisster van de wereld, al was het haar om de eer-ste plaats op de mondiale ranglijst zondagavond he-le-maal niet te doen. De 26-jarige Amerikaanse hechte vooral waarde aan het feit dat ze voor het eerst sinds 2002 de US Open, haar ‘thuisstoernooi’ in New York, weer eens won.

Jelena Jankovic slaagde er niet in de kansen die ze tij-dens haar eerste grandslam-finale kreeg te benutten: 6-4 en 7-5. “Ik ben zo gelukkig”, verwoorde de jongste van de twee tenniszusjes Williams na afloop van de finale haar gevoel. “Ik heb hard moeten werken om hier weer te ko-men. De eerste plaats was geen doel voor me, ik zie het meer als bonus. Mijn zus Ve-nus moet ik enorm bedanken. Ze heeft me geholpen bij het maken van een strategisch plan voor mijn halve finale en finale.” Het was voor Williams haar negende grandslamzege. De Australian Open won ze drie keer (2003, 2005 en 2007), net als de US Open (1999, 2002 en 2008). Wimbledon schreef ze twee keer op haar naam (2002 en 2003), Roland Garros één maal (2002). Ook keerde Williams vandaag dus terug aan de top van de wereldranglijst, een plek waarvoor ook Jankovic in de race was. Williams nam de eerste positie in 2002 ook al in. In totaal stond ze in haar carrière 57 weken bovenaan. Jankovic blijft tweede, Ana Ivanovic zakte van de eerste naar de derde plaats. De finale, die ruim twee uur duurde, was een dag ver-plaatst wegens hevige regen-val op zaterdag. Jankovic, als tweede geplaatst, kende een prima start. De Servische brak Williams in haar tweede

opslagbeurt. Direct daarna stelde de Amerikaanse orde op zaken (2-2), om vervolgens uit te lopen naar een voorsprong van 5-2. Een tweede break bracht Jankovic terug in de set, maar ze wist haar eigen servicebeurt opnieuw niet in winst om te zetten: 6-4. De tweede set ging tot 3-3 gelijk op. Jankovic liet op 3-5 drie setpunten onbenut, waarna Williams genadeloos toesloeg. De Amerikaanse stond geen game meer af en gooide na het winnende punt uit vreugde haar tennisracket in de lucht. Bij de mannen heeft Andy Murray zondag de finale be-reikt op Flushing Meadow. De 21-jarige Schotse tennisser schakelde in de halve eind-strijd de Spaanse favoriet Ra-fael Nadal in vier sets uit: 6-2, 7-6 (7-5), 4-6 en 6-4. De partij werd zaterdag in de derde set gestaakt wegens het nood-weer in New York. In de finale staat Murray van-daag tegenover titelverdediger Roger Federer, al vier jaar de beste op Flushing Meadows. De Zwitser was op tijd klaar met zijn opponent Novak Djokovic, voordat de tropische storm Hanna verder spelen op Flushing Meadow onmogelijk maakte. Bij de hervatting leek Nadal het meest te hebben geprofi-teerd van de dag gedwongen rust. Hij stond in de derde set een break voor en verdedigde



Foto:AFP/Don Emmert

Serena Williams was onbetwist de beste tennisster op de US Open.

die met sterk serveren. Mur-ray deed evenwel hetzelfde. In de tiende game kreeg de als zesde geplaatste Brit de kans langszij te komen. De nummer één van de wereld reageerde met een ace op de lijn en ontsnapte met enig ge-luk naar 6-4. Dat geluk lachte hem in het begin van de vierde set op-nieuw toe. Murray, die zijn opslag gemakkelijk behield, kreeg een hele reeks kansen op 2-0 maar slaagde er op-nieuw niet in het beslissende gamepunt te maken.

Dat sloeg hem danig uit het lood. Hij werd prompt op love gebroken door Nadal. Deze was op het Amerikaanse hard-court echter absoluut niet de Nadal van Roland Garros of Wimbledon. De Spanjaard, ook pas 22 maar veel ervarener dan zijn opponent, maakte veel onno-dige fouten en gunde Murray daarmee de tijd het geloof in eigen kunnen te hervin-den. Het resulteerde nog op-merkelijk snel in een plek in de finale, zijn eerste in een grandslamtoernooi.

Contador in topvorm

PLA DE BERET — Twee bergritten in de Ronde van Spanje hebben duide-lijk gemaakt dat Alberto Contador in een uitste-kende vorm naar de derde grote ronde van het jaar is gekomen.

De Spanjaard maakte in de Pyreneeën indruk, maar zijn teamgenoot Levi Leipheimer heroverde in het weekeinde voorlopig de gouden leiders-trui. Leipheimer (34) profi-teerde zondag op weg naar Pla de Beret van het wegval-len van de Italiaanse klas-siekerspecialist Alessandro Ballan, die zaterdag verras-send de bergrit naar Andorra won maar een dag later zijn inspanningen op zwaar moest bekopen. De klassemestoppers maak-ten zich zaterdag en zondag

niet druk om de dagzege. Bal-lan profiteerde zaterdag van de moeilijke omstandigheden. Het peloton werd gegeseld door regen en kou. De Span-jaard Ezequiel Mosquera eindigde op 2.42 als tweede, drie seconden later gevolgd door Contador. Die pakte enkele seconden op Tour-winnaar Carlos Sastre, maar nog be-langrijker bijna een minuut op Alejandro Valverde. De Franse wielrenner Da-vid Moncoutié heeft zon-dag in de achtste etappe van de Ronde van Spanje een lange aanval succesvol afgerond. De Fransman uit de Cofidis-ploeg won de bergrit van Andorra naar Pla de Beret. Op ruim een halve minuut finishte de Spanjaard Alejandro Val-verde als tweede, met in zijn wiel zijn landgenoten Alberto Contador en Igor Anton.

Voetbalduel in rokjes

ERP — Het dameselftal van de Udense voetbalclub FC de Rakt heeft zondag het allereerste competitieduel gevoetbald in rokjes. Club-scheidsrechter Jan van Boe-kel van tegenstander RKVV Erp liet het duel gewoon spelen. Wel maakte hij een

aantekening over het bij-zondere tenue op het wed-strijdformulier.

Eventuele consequenties achteraf komen voor reke-ning van de Udense voetbal-sters, zei de scheidsrechter in een toelichting.

Kritiek na straf Hamilton

SPA-FRANCORCHAMPS — De Formule 1 heeft zich zondag zelf in de voet ge-schoten door Lewis Hamilton de overwinning bij de Grote Prijs van België te ontnemen. Dat is de mening van vele criticasters, onder wie oud-coureur Niki Lauda die zelfs spreekt van ‘het slecht-ste besluit in de geschiedenis van de Formule 1’. Na de saaie optochten in bij-voorbeeld Barcelona en Va-lencia kreeg de autosport in de Ardennen eindelijk datge-ne waar het zo naar snak-te: een spektakelstuk met een doldwaas suspense. De euforie over die twee uur durende reclamefilm sloeg echter om in een grafstem-ming toen winnaar Hamilton een tijdsraf kreeg opgelegd wegens een ongeoorloofde inhaalactie. “Het is absoluut onacceptabel wanneer drie stewards het kampioenschap zo beïnvloeden”, foeterde Lauda. De Oostenrijker kreeg veel bijval. Niet verwonderlijk wa-ren vooral de Britse tabloids des duivels over de omstre-den straf die Hamilton van

plek één naar drie zette. “Juist op het moment dat je denkt dat Formule 1 niet nog belachelijker kan worden, gebeurt dit”, schreef *Daily Mail* in koeienletters. Het walhalla van de auto-sport slaagt er steeds in zich in de nesten te werken. Het kampioenschap van 2007 werd overschaduwd door de grote spionage-affaire waar-bij gevoelige Ferrari-infor-matie in handen kwam van rivaal McLaren. De Britse renstal kreeg een boete van 100 miljoen dollar en raakte al haar punten voor de WK-strijd bij de renstallen kwijt. Ook de strijd om het WK voor coureurs werd uitein-delijk achter de groene tafel beslist, aangezien McLaren na de laatste race in Brazi-lië de collega’s van BMW en Williams beschuldigde van onrechtmatig benzinege-bruik. Als die klacht gegrond was verklaard, zou Hamilton drie plekken op zijn opge-schoven en had hij alsnog de wereldtitel gegrepen. Dat ge-beurde echter niet, maar het feestje van Kimi Räikkönen was wél verpest.

WENEN — Frankrijk was op de eerste speelavond in het Europese kwalificatie-toernooi voor het wereld-kampioenschap in 2010 de grote verliezer. De ploeg van de geplaagde bondscoach Raymond Domenech ging zaterdag in de openingswed-strijd van het WK-kwali-ficatie-toernooi op dramatische wijze onderuit. De Haantjes verloren met 3-1 van Oosten-rijk. De andere grote voet-

Geen wereldrecord Powell



Foto:AFP/Andreas Salarno

Asafa Powell liep ondanks al zijn inspanningen, goed zichtbaar in zijn gezicht, toch geen nieuw wereldrecord in de Italiaanse plaats Rieti.

Blamage Frankrijk

ballanden kwamen zaterdag wel tot winst. Duitsland was met 6-0 veel te sterk voor Liechtenstein. Engeland versloeg Andorra met 2-0, Portugal wees Malta met 4-0 terug. Verder won Europees kampioen Spanje in Murcia nipt van Bosnië: 1-0. Italië versloeg Cyprus in Larna-

Macedonië stunt, Oranje verliest

SKOPJE — Srecko Katanec heeft een mis-sie. De 45-jarige bonds-coach wil Macedonië in navolging van Slovenië naar een grote eindron-de brengen. De voetbal-dwerg won zaterdag met 1-0 van Schotland. In Eindhoven verloor Oranje, Macedonië’s te-genstander woensdag, met 2-1 van Australië.

Het Nederlands elftal be-leefde zaterdag in Eindhoven een mislukte generale repetitie voor de uitwed-strijd van woensdag in de WK-kwalificatie tegen Macedonië. Oranje ver-speelde na een rode kaart van doelman Maarten Ste-kelenburg in de 44e mi-nuut een voorsprong van 1-0 en verloor uiteindelijk met 1-2.

Rode kaart

De opvolger van Edwin van der Sar tacklede vlak voor rust na een veel te zachte terugspeelbal van John Heitinga de doorgebroken Josh Kennedy. Scheids-rechter Martin Atkinson floot niet alleen voor een strafschop, maar trok ook nog de rode kaart.

Stekelenburg mist alleen de volgende oefenwed-strijd van Oranje, omdat de strafcommissie van de wereldvoetbalbond FIFA direct na de wedstrijd liet weten dat de doelman van Ajax niet fors over de schreef is gegaan. Was dat wel het geval geweest, dan

had Stekelenburg ook te-gen Macedonië ontbroken. Bondscoach Bert van Marwijk, die in Moskou nog tevreden was over het spel van zijn ploeg, zei in Eindhoven: “Maar van deze nederlaag baal ik echt. We komen snel op voorsprong, maar tussen de tiende en de veertig-ste minuut spelen we heel matig. We missen scherpte en maken daardoor te veel kleine overtredingen. We maakten ook fouten.”

Geen scherpte

“Ik vond dat we goed be-gonnen”, zei Van Marwijk. “Maar na die openings-treffer vielen we ver terug. Dat mag niet gebeuren. Ik vond dat we scherpte mis-sen, maar vond ook dat Australië op het midden-velder veel handiger ope-reerde. In de tweede helft stond het bij ons wel veel beter, maar toen speelden we met tien tegen elf. Ik had dit niet verwacht. Het was niet goed.”

Heet avondje

Oranje wacht een heet avondje in Skopje, waar de temperatuur dagelijks nog steeds oploopt tot ver boven de 30 graden. Het is lastig voetballen tegen Macedonië. De voetbalse-lectie van Macedonië be-kleedt positie 56 van de wereldranglijst. Net on-der België en een plaatsje hoger dan Wit-Rusland, dat het Nederlands elftal vorig jaar november heeft verrast (2-1).

Bermbom wordt 21-jarige militair fataal

DEN HAAG — Na een relatief rustige periode is zondag in Afghanistan weer een Nederlandse militair gesneuveld. Het is de 21-jarige soldaat eerste klasse Jos ten Brinke, die omkwam bij een aanslag met een bermbom. De commandant der strijdkrachten generaal Peter van Uhm maakte dat bekend. Een tweede militair raakte zwaargewond en ligt in kritieke maar stabiele situatie in het ziekenhuis in Tarin Kowt, waar de Nederlandse hoofdmacht in de provincie Uruzgan is gelegerd. Vier militairen raakten lichtgewond.

De bewuste aanslag vond rond half een 's middags Nederlandse tijd plaats. Ten Brinke was met de vijf militairen op terugtocht naar de basis Qudus in de Bachelu-vallei, op ongeveer 19 kilometer van Tarin Kowt, na enkele dagen verblijf op een observatiepositie toen ze met hun YPR-pantserwagen op de bermbom stootten.

De gewonden werden met een Amerikaanse helikopter naar Tarin Kowt gebracht, de overige militairen keerden terug naar Qudus. Van Uhm verloor zelf in april zijn zoon die diende in Afghanistan. Hij vertelde dat sindsdien weinig tot geen gevechtshandelingen in Uruzgan zijn geweest en er ruimte was voor vooruitgang. "Ik heb van de week zelf nog met eigen ogen mogen aanschouwen wat die vooruitgang is."

Van Uhm was er samen met minister van Defensie Eimert van Middelkoop. Die sprak in een eerste reactie zijn afschuw uit over de 'laf-



Jos ten Brinke

hartige aanslag' en zei 'diep geraakt' te zijn. Hij betuigde zijn leedwezen met familie en andere nabestaanden.

Over de woonplaats van Ten Brinke deed Defensie geen mededelingen. Hij maakte deel uit van het 41e pantsergeniebataljon uit Oirschot, met een tweede militair. De overige vier zijn afkomstig van het 45e pantserinfanteriebataljon.

Op de website van het ministerie van Defensie is zondagavond een condoleanceregister geopend voor het slachtoffer, het zeventiende in iets meer dan twee jaar Nederlandse troepen in Uruzgan. De afgelopen week zijn bij vuurgevechten in de buurt van Tarin Kowt twee Nederlandse militairen lichtgewond geraakt, vertelde Van Uhm nog. Ook onder Australische militairen vielen gewonden. De generaal noemde dat 'de harde realiteit van deze missie, waarbij voorzichtige vooruitgang wordt afgewisseld door tegenslagen zoals deze'.

DEN HAAG — Jarenlang lag ze onder vuur. Twee jaar geleden werd ze afgeschaft. Vorig jaar stak ze toch weer voorzichtig de kop op. En dit jaar keert ze in volle glorie terug: de embargoregeling voor Prinsjesdag.

De gewoonte om Tweede Kamerleden, pers en belangenorganisaties vóór Prinsjesdag vertrouwelijk inzage te geven in de begrotingsstukken die het kabinet dan presenteert, is al oud. Zo oud dat niemand nog precies weet wanneer ze ontstaan is. Ergens in de jaren vijftig moet het geweest zijn.

Relletje in 1957

Al in 1957 is er een relletje. Als Volkskrantjournalist Henry Faas het nieuws enkele dagen voor de derde dinsdag in september publiceert, beschuldigt toenmalig premier Willem Drees hem ervan het 'embargo' te hebben geschonden. Toch functioneren de afspraken decennialang tot redelijke tevredenheid van alle betrokkenen. Doordat ze de decimetershoge stapel papier al ruim vooraf in hun bezit hebben, kunnen Kamerleden zich op hun gemak voorbereiden op de algemene politieke beschouwingen, die

daags na Prinsjesdag beginnen. Ook de parlementaire pers heeft voldoende tijd om gedegen berichten te schrijven over de nieuwe kabinetsvoornemens.

Ministers lekken

Niettemin voelen de media zich niet altijd gemakkelijk bij de gang van zaken. Het druist tegen de journalistieke natuur in om nieuws langdurig onder de pet te houden. Hoewel: nieuws? Sinds jaar en dag lekken de hoofdlijnen van de miljoenennota in de weken voor Prinsjesdag uit. De ministers werken daar vaak van harte aan mee. Ook dit jaar weer lichtten premier Jan Peter Balkenende en vicepremier Wouter Bos al half augustus een flinke tip van de sluier op (btw-verhoging van de baan, WW-premie omlaag). Een keerpunt in de geschiedenis van de embargoregeling vormt het jaar 2002. Hackers weten dan de website te kraken waarop het

ANP zijn Prinsjesdagproductie onder embargo voor zijn klanten heeft gepubliceerd. De geheime informatie ligt op straat.

Nog erger wordt het in 2004 en 2005. De Haagse redactie van RTL Nieuws slaagt erin de complete miljoenennota te pakken te krijgen, nog voor die onder embargo is verspreid. Dat is mogelijk omdat al vóór het ingaan van het embargo allerlei betrouwen, zoals de departementen, over de stukken beschikken.

Voor het kabinet is de maat vol. Het besluit tot opheffing van de regeling. In 2006 krijgt iedereen – Kamerleden, pers en belangclubs – de hele papierwinkel pas in handen op Prinsjesdag zelf, 's middags na drieën, als de minister van Financiën zijn koffertje aan de Tweede Kamer heeft aangeboden. Er lekt dat jaar wat minder uit dan anders. In zoverre is de nieuwe aanpak geslaagd. Maar het geklaag bij zowel media als Kamerleden is bepaald niet van de lucht. Op deze manier kunnen zij hun werk niet naar behoren doen, vinden ze.

Nieuwe wrevel

Na zware druk van de Tweede Kamer keert het kabinet in 2007 enigszins op zijn schreden terug. De stukken worden weer onder embargo rondgedeeld, maar wel pas dinsdagochtend in alle vroegte. Kamerleden en pers hebben daardoor enkele uren tijd om het materiaal door te spitten. Veel te weinig, vinden de meesten. De wrevel wordt nog verstrekt doordat op RTL politiek verslaggever Frits Wester enkele dagen voordien alweer triomfantelijk met de miljoenennota zit te zwaaien.

De onvrede is zo groot dat het kabinet zich dit jaar gedwongen ziet de embargoregeling oude stijl te herstellen. "Een enorme vooruitgang", zegt Kamervoorzitter Gerdi Verbeet opgelucht. Toch heeft zij ook begrip voor de nadeln van de gekunstelde embargoconstructie. Die zouden volgens haar te ondervangen zijn als het kabinet de hoofdlijnen van de miljoenennota meteen officieel bekendmaakt zodra het daarover de knoop heeft doorgehakt, meestal eind augustus. Maar op korte termijn ziet Verbeet dat nog niet gebeuren.

Duobrood voor kinderen

AMERSFOORT — Supermarktbedrijf Super de Boer lanceert onder de naam Duo wit & bruin een eigen kinderbrood. Daarmee volgt het Albert Heijn dat al eerder een broodsoort voor kinderen op de markt bracht. Het Duo wit & bruin heeft twee kleuren en twee smaken in één snee brood. Super de Boer wil kinderen zo op speelse wijze laten overstappen van wit naar bruin brood. Albert Heijn koos eerder voor een andere insteek. Het kinderbrood van AH heeft het uiterlijk van wit brood, maar bevat evenveel vezels als bruin brood. Duo wit & bruin ligt vanaf vandaag bij alle filialen van Super de Boer in de schappen.

Kitesurfer zwaargewond in weiland

SCHELLINKHOUT — Een Duitse kitesurfer die zondag zwaargewond in een weiland werd gevonden na een botsing met een dijk, heeft een dwarslaesie opgelopen. Hij ligt aan de beademing, zegt een woordvoerder van de politie vanochtend. De 37-jarige man werd zondag rond 11.30 uur gevonden in een weiland in het Noord-Hollandse Schellinkhout, bij Hoorn. Het slachtoffer droeg een professioneel pak en een helm. Hij werd door een traumahelikopter naar een ziekenhuis gebracht. De Duitser is vanaf het water tegen een dijk aangewaaid, over de dijk geschoven en ongeveer 200 meter verderop tot stilstand gekomen. De andere kitesurfers in de omgeving hadden dat niet in de gaten.

Rookcafés op website

AMSTERDAM — Verstokte rokers die ervoor passen hun sigaret buiten in de kou op te steken als ze een avondje op stap gaan, kunnen sinds kort terecht op de website www.hiermaghetwel.nl. Rookvriendelijke horeca-ondernemers meldden zich hier de afgelopen twee weken in groten getale aan, liet een woordvoerder van initiatiefnemmer online uitgever Tressis vandaag weten. Op de internetpagina kunnen mensen zien bij welke horecagelegenheden ze ondanks het rookverbod toch binnen kunnen roken. Het gaat vooral om cafés, restaurants en koffieshops die een speciale rookruimte hebben ingericht, aldus de zegsvrouw. Maar ook de rookpauzes van de Amsterdamse danstent Pacific Parc, waar bezoekers op vrijdag- en zaterdagavond ieder uur een paar minuten lang een sigaret kunnen opsteken, staan erop.

Netwerk voor kindermedicijnen

AMSTERDAM — In Amsterdam wordt dinsdag het Medicines for Children Research Network (MCRN) gelanceerd. Dit nationale netwerk gaat onderzoek naar de effecten van geneesmiddelen bij kinderen uitzetten in Nederlandse ziekenhuizen. Ook zorgt het voor de begeleiding van onderzoekers. MCRN is een netwerk van kinderartsen en ziekenhuizen in Nederland, de farmaceutische industrie maar ook ouders en kinderen zelf. Het netwerk wil de veiligheid en kwaliteit van geneesmiddelengebruik en geneesmiddelenonderzoek bij kinderen verbeteren. Veel medicijnen die aan kinderen worden voorgeschreven zijn alleen bij volwassenen onderzocht. Gevolg daarvan is onzekerheid over de effecten en de juiste dosering bij kinderen.

Stadsgezicht wint bloemencorso

ZUNDERT — De wagen met het bovenzicht van een grote stad van buurtschap Helpt Elkander heeft zondag het 67e bloemencorso van Zundert gewonnen. Een praalwagen met dertien stokpaardjes kreeg van het publiek de meeste stemmen.

Nederlanders verbruiken minder water

VOORBURG — Het verbruik van leidingwater door Nederlandse huishoudens en het bedrijfsleven is tussen 2003 en 2006 afgenomen. Dat meldde het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) vandaag.

Het Nederlandse bedrijfsleven bespaarde 2 procent leidingwater per jaar, ondanks het feit dat de bevolking groeide. Nederlandse huishoudens zijn sinds 1990 steeds min-

der leidingwater gaan gebruiken. Bedroeg het gemiddelde verbruik in 1990 nog 47,9 kubieke meter water, in 2006 was dat 44,7 kubieke meter per huishouden, een afname van 7 procent. Van alle bedrijfssectoren bespaarde de landbouw het meeste leidingwater. Grootverbruikers op het gebied van leidingwater blijven de basismetaalindustrie, de aardolie-industrie, de veehouderij, de chemische industrie en de houtindustrie. Het meeste leidingwater,

twee derde, wordt echter niet door het bedrijfsleven maar door de Nederlandse huishoudens verbruikt.

Het bedrijfsleven droeg niet alleen bij aan de daling van het leidingwaterverbruik. Tussen 2003 en 2006 ontrok het ook minder grondwater. De landbouw onttrok 14 procent minder grondwater, industriebedrijven, energiebedrijven en de milieudienstverlening onttrokken samen 13 procent minder grondwater.

Verband tussen 'slechte' gezondheid en inkomen

DEN HAAG — Mensen die vinden dat ze een slechte gezondheid hebben, kunnen soms moeilijk de eindjes aan elkaar knopen. Bepaalde uitgaven zijn niet goed meer mogelijk.

Zij kunnen niet elke dag warm eten of hun woning goed verwarmen. Dat blijkt vandaag uit een onderzoek van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS). In 2006 had volgens het CBS ongeveer 5 procent van de Nederlanders van 16 jaar en ouder een

slechte gezondheid, vonden ze zelf. Van die groep had 40 procent moeite om rond te komen. Van de mensen die hun gezondheid redelijk tot goed beoordeelden, kwam slechts iets meer dan 10 procent moeilijk rond.

Nederlanders met een vermeende slechte gezondheid konden zich in 2006 in bijna 10 procent van de gevallen niet elke dag een warme maaltijd permitteren. Verder heeft 9 procent van die groep onvoldoende geld om het huis te verwarmen.

Veel pesticiden in urine zwangeren Rotterdam

ROTTERDAM — In de urine van zwangere vrouwen in Rotterdam zitten meer afbraakproducten van pesticiden dan verwacht. Dat blijkt uit een gezamenlijk onderzoek van het Erasmus Medisch Centrum in de havenstad en TNO.

De wetenschappers publiceren hun bevindingen vandaag op de website van het tijdschrift *Environmental Research*. Het onderzoek valt binnen de Generation R-studie, waarin de groei en gezondheid van 10.000 Rotterdamse kinderen van hun geboorte tot hun vroege volwassenheid wordt gevolgd. Onderzoekers hebben urine verzameld van ongeveer 4000 zwangere vrouwen in Rotterdam. Zij hebben de vloeistof geanalyseerd op de aanwezigheid van een aantal chemische stoffen. Zo is gekeken naar weekmakers die aan plastics worden toegevoegd en naar pesticiden die worden gebruikt om gewassen te beschermen.

De concentratie van afbraakproducten van zogeheten organofosfor pesticiden bleek in de urine van de vrouwen uit Rotterdam duidelijk hoger dan bij zwangere vrouwen in de Verenigde Staten. Eerder onderzoek suggereert dat een verhoogde concentratie afbraakproducten van die groep pesticiden tijdens de zwangerschap tot een verminderde kennisontwikkeling van het kind zou kunnen leiden.

Volgens de onderzoekers is nadere studie nodig om de betekenis van de bevindingen aan te geven. Zo zou de urine van een grotere groep zwangere vrouwen in en buiten Rotterdam moeten worden onderzocht om meer algemeen geldende uitspraken te kunnen doen. Bovendien zou moeten worden onderzocht wat de bronnen voor de verhoogde concentratie afbraakproducten zijn en wat het mogelijke effect ervan op de gezondheid van de kinderen is.

Vliegtuigje gestolen uit Madurodam

DEN HAAG — In Madurodam is afgelopen nacht een vliegtuigje gestolen. Studenten van het Amsterdamse corps ontnamen daar het miniatuurvliegtuig in het kader van de ontgroening. Dat zei een woordvoerder van de

miniaturstad vandaag. De studenten brachten het minitoestel naar de studio van Q-Music in Hilversum. In het ochtendprogramma van dj Ruud de Wild vertelden de studenten dat zij als opdracht hadden gekregen

om een cadeautje naar hem te brengen. Op de site van het radiostation is de foto te zien van het schaalmodel van de Airbus. Ontsteld lieten de presentatoren weten dat het toestel is beschadigd. Martijn Zuurveen, collega

van De Wild, sprak duidelijk zijn afkeuring uit over de actie van de studenten. De schade aan het toestel is behoorlijk. Madurodam denkt dat het ongeveer 14.000 euro gaat kosten om het vliegtuig te maken.

Protest bij Georgische ambassade om clusterbommen

DEN HAAG — De Nederlandse Cluster Munitie Coalitie heeft vandaag bij de Georgische ambassade in Den Haag protest aangetekend tegen het vermeende gebruik van clusterbommen door Georgië. De coalitie be-

staat uit de organisaties IKV Pax Christi, Unicef, Oxfam Novib en de Stichting Vluchteling. De coalitie reageert op bevindingen van Human Rights Watch. Deze internationale mensenrechtenorganisatie

zegt bewijs te hebben dat Georgië clusterbommen heeft gebruikt in het conflict met Rusland om Zuid-Ossetië. Vorige maand protesteerde de organisatie bij de ambassade van Rusland, dat de bom ook zou hebben ingezet.

'Scholier moet les krijgen over ambulancedienst'

AMSTERDAM — De Amsterdamse wethouder Marijke Vos (zorg) wil dat scholieren les krijgen over het werk van ambulancepersoneel. Zo hoopt de GroenLinks-politica bedreiging en mishandeling van ambulancemedewerkers te voorkomen. Dat bevestig-

de haar woordvoerder vandaag naar aanleiding van een bericht in *Het Parool*. Vorige week onderbrak personeel van de Amsterdamse ambulancedienst VZA het werk nadat collega's met de dood waren bedreigd. Volgens Vos weten veel men-

sen te weinig over het werk dat ambulancepersoneel doet. "Mensen worden vaak ongeduldig of zelfs agressief als de verpleegkundige niet meteen begint met behandelen. Terwijl het beter is om eerst te kijken wat iemand mankeert."

EURO

Opluchting

AMSTERDAM — De euro noteerde 1,4210 dollar, tegen 1,4265 dollar aan het einde van de handel vrijdag. De olieprijs noteerde 1 procent hoger ten opzichte van het begin van de dag. Oliehandelaren hielden de ontwikkelingen rond orkaan Ike en mogelijke schade aan de olieproductie in de Golf van Mexico in de gaten. Een vat ruwe olie kostte 107,30 dollar. De Duitse bundfuture stond 0,8 procent lager op 114,73 punten.

De Europese financiële fondsen waren vanochtend de grote winnaars op de aandelenmarkten. Banken en verzekeraars profiteerden van de ingreep die de Amerikaanse overheid heeft gedaan bij de twee grootste Amerikaanse hypotheekbanken, Fannie Mae en Freddie Mac. De AEX stond op een winst van 3,5 procent bij een stand van 402,71 punten. De MidKap-index voor middelgrote fondsen noteerde 2,9 procent hoger op 575,08 punten. De grote Europese beurzen van Parijs, Frankfurt en Londen gingen 3,2 tot 4,3 procent vooruit. In de AEX wonnen de bankverzekeraars Fortis en ING respectievelijk 8,1 en 7 procent. Verzekeraar Aegon steeg 7,1 procent. De andere Europese financiële waarden lieten vergelijkbare plussen zien.

De AEX ging over een breed front omhoog. De enige verliezer was levensmiddelenconcern Unilever dat 1,1 procent verloor. In de MidKap was CSM de koploper. De producent van bakkerijproducten had voorbeurs enkele ontwikkelingen bij zijn melkzuurdivisie Purac bekendgemaakt. Purac werkt samen met een Zwitsers bedrijf aan een nieuwe technologie voor de productie van bioplastic. Het nieuws werd goed ontvangen en het aandeel boekte een koerswinst van 5,8 procent. Automatiseerder Ordina was de enige verliezer in de MidKap met een 0,7 procent lagere koers. Twee directeuren zijn vertrokken bij de automatiseerder. De drukkerij RSDB zag bijna een kwart van zijn beurswaarde verdampen. In het weekeinde was bekend geworden dat een investeerder die het bedrijf wilde kopen, de financiering van zijn bod niet rond heeft gekregen. De voorgenomen overname is daarmee afgeblazen. Beleggers hadden een flinke overnamepremie voorgeschoteld gekregen.

TOKIO

Omhoog

TOKIO — Ook de effectenbeurzen in het Verre Oosten schoten vandaag hard omhoog, na de overname van de hypotheekbanken Fannie Mae en Freddie. Vooral de financials in Azië zaten daardoor stevig in de lift.

De Nikkei-index in Tokio sloot met een winst van 412,23 punten (3,4 procent) op 12.624,46 punten. Dat is de sterkste koersstijging in ongeveer vijf maanden. Banken in Tokio wisten flink te profiteren van het nieuws. De grootste bank van Japan Mitsubishi UFJ Financial Group won 13,3 procent en Mizuho steeg 12,1 procent. Sumitomo Mitsui ging 15,2 procent omhoog.

Ook elders in het Verre Oosten werd positief gereageerd op de semi-nationalisatie van Freddie Mac en Fannie Mae. In Sydney won Macquarie Bank 15 procent, wat de All Ordinaries aan een koerswinst hielp van 3,9 procent. Dat is de sterkste stijging in een halfjaar. De Kospi in Seoul steeg 5,2 procent, de grootste koerswinst in meer dan een jaar. De Hang Seng in Hongkong eindigde 3,8 procent in de plus, de sterkste stijging op één dag in bijna zes maanden.

Overheid VS neemt hypotheekverstrekkers over

WASHINGTON — De Amerikaanse overheid neemt de controle over hypotheekverstrekkers Fannie Mae en Freddie Mac tijdelijk over. Dat heeft de Amerikaanse minister van Financiën Henry Paulson zondag laten weten. De maatregel is bedoeld om de financiële markten en de consumenten te beschermen tegen een mogelijk faillissement van de kredietreuzen, zo zei Paulson op een persconferentie.

‘Fannie en Freddie’ komen onder toezicht te staan van de zogenoemde Federal Housing Finance Agency (FHFA) en blijven functioneren met financiële dekking van de overheid. Intussen zullen de instellingen worden gestabiliseerd en geherstructureerd. Deze situatie zal naar verwachting tot zeker eind volgend jaar duren.

Conservatorschap Paulson liet weten dat de federale overheid de banken overneemt in een juridische vorm die ‘conservatorschap’ wordt genoemd. De hypotheekverstrekkers zullen “niet langer worden bestuurd met als doel de waarde voor de aandeelhouders zo hoog mogelijk te maken. Dat is een strategie die historisch gezien het nemen van risico's aanmoedigde”, aldus de minister. Fannie Mae en Freddie Mac, nu al semi-overheidsbedrijven, zijn goed voor bijna de helft van de Amerikaanse hypotheekmarkt. Samen zijn ze eigenaar of staan ze garant voor circa 5200 miljard dollar aan uitstaande hypotheeken. De banken hebben miljarden dollars verlies geleden als gevolg van de crisis op de Amerikaanse huizenmarkt. Het management van de hypotheekverstrekkers wordt vervangen. Fannie Mae zal worden bestuurd door Herb Allison, afkomstig van de zakenbank Merrill Lynch en Freddie Mac komt onder leiding van David Moffett, voormalig vicevoorzitter van



Hypotheekverstrekkers Fannie Mae en Freddie Mac komen tot zeker eind 2009 onder de controle van de Amerikaanse overheid.

US Bancorp.

Tientallen miljarden dollars

De overheid krijgt het recht om nieuwe aandelen in de hypotheekverstrekkers te verwerven. Op deze manier wordt vers overheidsgeld in de instellingen gepompt. Volgens mediaberichten zal Washington tientallen miljarden dollars in de banken

steken. Daarnaast gaat het ministerie van Financiën ook financiële producten die momenteel in bezit zijn van Freddie Mac en Fannie Mae opkopen. Daarmee hoopt de regering de hypotheekmarkt nieuw leven in te blazen en de tarieven naar beneden te brengen. De opkoop van zogenoemde mortgage-backed securities (MBS) begint nog

deze maand. Voorzitter Ben Bernanke van het stelsel van Amerikaanse centrale Banken, die Federal Reserve, liet zondag weten volledig achter de maatregelen te staan. Volgens hem zal de overname van Freddie Mac en Fannie Mae ‘de Amerikaanse huizenmarkt versterken, evenals de stabiliteit van de financiële markten’.

Fusie Britse hypotheekbanken

LONDEN — De Britse hypotheekbank Nationwide gaat fuseren met zijn kleinere rivalen Derbyshire en Cheshire Building Societies. Daarmee moet worden voorkomen dat ze failliet gaan als gevolg van de malaise op de Britse huizenmarkt. De op een na grootste hypotheekverstrekker van Groot-Brittannië maakte de fusie vandaag bekend. Door de samenvoeging met Cheshire en Derbyshire ontstaat een hypotheekbank met in totaal 191 miljard pond sterling (336,3 miljard dollar) aan bezittingen en bijna 15 miljoen klanten. Britse hypotheekverstrekkers staan onder druk door de crisis op de huizenmarkt. De huizenprijzen in Groot-Brittannië zijn sterk aan het dalen en steeds meer mensen kunnen niet meer aan hun verplichtingen voldoen.

Philips breidt uit in opkomende markten

AMSTERDAM — Philips neemt Alpha X-Ray Technologies over, een Indiase fabrikant van röntgenapparatuur voor cardiologische toepassingen. Hiermee breidt het technologieconcern zijn medische tak in opkomende markten verder uit. Philips maakte vandaag geen overnamebedrag bekend. Het concern verwacht de overname van Alpha in het vierde kwartaal af te ronden. Volgens Philips gaat er 1,8 miljard euro (2,55 miljard dollar) om in de wereldwijde markt voor cardioröntgenapparatuur. Philips Healthcare is een belangrijke pijler van de onderneming. Onlangs versterkte Philips zich met de Braziliaanse bedrijven Dixtal Biomédica e Tecnologia en VMI Sistemas Medicos en het Chinese Shenzhen Goldway Industrial.

Fonds ABN Amro koopt luchthaven

MADRID — Een fonds van de bank ABN Amro heeft voor ruim 160 miljoen euro (227,3 miljoen dollar) de luchthaven van de Noord-Ierse hoofdstad Belfast gekocht van de Spaanse groep Ferrovial. Dat berichtte de krant *Financial Times* dit weekeinde.

Het Global Infrastructure Fonds mag zich nu de eigenaar noemen van de luchthaven waarvan voornamelijk vluchten naar de rest van Groot-Brittannië vertrekken. Ferrovial is eigenaar

van onder meer de British Airport Authority (BAA) die zeven luchthavens in Groot-Brittannië exploiteert, zoals Heathrow en Gatwick. De Britse toezichhouder heeft Ferrovial gemaand enkele luchthavens van BAA van de hand te doen. Belfast viel overigens niet onder BAA.

Ferrovial maakte vorige week de cijfers over het eerste halfjaar bekend. De nettowinst viel met ruim 58 miljoen euro 92 procent lager uit dan in dezelfde periode vorig jaar.

‘Air France-KLM en Veolia in hogesnelheidstreinen’

PARIJS — Luchtvaartmaatschappij Air France-KLM wil samen met het Franse transportbedrijf Veolia reizigers in Europa gaan vervoeren met hogesnelheidstreinen. Daarvoor richten ze volgende week een samenwerkingsverband op. Dat meldden Franse media vandaag. De twee bedrijven hebben nog geen commentaar gegeven. De eerste treinen zouden in januari 2010 gaan rijden. Dan gaat het Europese spoornetwerk open voor concurrentie. Klanten van Air France-KLM kunnen dan met de trein rei-

zen tussen Parijs, Amsterdam en Londen. De Frans-Nederlandse luchtvaartmaatschappij liet begin juli al weten in gesprek te zijn met Veolia. Ze zouden inmiddels al treinen hebben besteld bij het Franse Alstom.

Air France-KLM werkt al vier jaar aan plannen om de trein als vervoermiddel toe te voegen aan zijn activiteiten. Het luchtvaartbedrijf hoopt zo op korte routes klanten terug te winnen die zijn kwijtgeraakt aan traditionele spoorwegbedrijven als SNCF en Deutsche Bahn.

Games vormen drijvende kracht entertainmentmarkt

HILVERSUM — De resultaten van de muziekindustrie zijn in de eerste helft van het jaar gekrompen onder druk van een lager consumentenvertrouwen en concurrentie van illegale markten. De totale markt voor entertainmentproducten kon vooral groeien door de verkoop van gamesgerelateerde producten. De NVPI, de brancheorganisatie van de entertainmentindustrie op het gebied van audio, video en interactieve producten, maakte dat vandaag bekend. De omzet van de sector als geheel kwam in de eerste helft van dit jaar ruim 13 procent hoger uit op 514,1 miljoen euro (731,1 miljoen dollar).

Het spelen van games is in korte tijd uitgegroeid tot een van de meest beoefende vrijetijdsactiviteiten. Vooral de zogenoemde console games (plus 39 procent tot een omzet van 115,2 miljoen euro) en de daarbij behorende hardware (plus 62 procent tot 118 miljoen euro) zorgden voor groei. Op het gebied van muziek daalde de omzet, alleen via

het internet gedownloade muziek laat een hogere omzet zien. Maar er worden zoveel muziek en films illegaal op het internet aangeboden, dat het de ontwikkeling van de legale markt in de weg staat, stelt de NVPI. De organisatie roept daarom internetproviders op maatregelen te treffen.

De omzet van Nederlandse muziek steeg in de eerste helft van het jaar met bijna 10 procent. Vooral artiesten als Alain Clark, Nick & Simon en Anouk vinden gretig aftrek. De NVPI verwacht dat de stijgende lijn zich in de tweede helft van het jaar doorzet met nieuwe albums van onder meer Jan Smit en Marco Borsato.

Op het gebied van films valt op dat films op een zogenoemde blu-ray disc, een geavanceerde dvd, veel vaker werden verkocht. Een op de tien verkochte nieuwe speelfilms staat op een blu-ray disc. De stijgende trend zal zich volgens de NVPI doorzetten in de tweede helft van het jaar. Dan komen ook films uit als Dark Knight en Mamma Mia!.

NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	8-Sep		PREV.	8-Sep		
DOW JONES	11220.96	11434.36	AEX	389.22	397.80		
S&P 500	1242.31	1259.72	AEGON NV	7.92	8.39		
NASDAQ	2255.88	2266.00	AHOLD NV	8.73	8.75		
RUSSELL 2000	718.85	729.82	AIR FRANCE-KLM	16.62	16.90		
MSCI EAFE	1723.52	1677.89	AKZO NOBEL	41.26	41.11		
5 YR TSYR BOND YLD	2.98	3.05	ARCELOORMITAL	43.5	44.81		
SPDR TRUST SER I	124.42	126.61	ASML HOLDING NV	14.93	15.12		
DIAMONDS TRUST	112.35	114.53	CORIO NV	49.07	50.53		
ALTRIA GROUP INC	20.95	21.42	DANONE	46.66	46.98		
AMAZON.COM INC	79.19	81.40	DSM (KONIN)	38.01	38.31		
AMERICAN EXPRESS	39.40	40.30	FORTIS	9.12	9.49		
ANHEUSER BUSCH	68.18	68.17	HAL TRUST	73.00	74.18		
BIODEN IDEC INC	48.59	47.98	HEINEKEN NV	31.95	32.30		
CISCO SYSTEMS	22.26	22.59	ING GROEP NV-CVA	20.61	21.55		
CITIGROUP INC	19.07	19.92	IMTECH NV	16.17	16.47		
WALT DISNEY CO	31.36	32.86	KPN (KONIN) NV	11.30	11.27		
EBAY INC	23.77	23.61	PHILIPS ELECTRON	21.70	22.19		
ENZON PHARMACEUT	8.53	8.74	REED ELSEVIER	10.83	11.18		
GENERAL ELECTRIC	27.88	28.67	REXEL SA	9.89	10.09		
GOOGLE INC-CL A	444.25	439.33	ROBECO NV	22.70	22.56		
HEWLETT-PACKARD	44.96	45.14	ROLINCO NV	19.05	18.80		
HOME DEPOT INC	28.59	30.01	RORENTO NV	44.02	43.93		
IBM	114.33	116.75	ROYAL DUTCH SH-A	21.53	21.92		
INTEL CORP	20.61	20.78	TNT NV	23.79	24.24		
JOHNSON&JOHNSON	70.67	71.87	TOMTOM	15.93	16.40		
MEDTRONIC INC	53.28	53.45	UNILEVER NV-CVA	20.22	19.91		
MICROSOFT CORP	25.65	25.89	WESSAN NV	6.64	7.01		
3M CO	69.19	70.84	WOLTERS KLUWER	15.94	16.16		
MOTOROLA INC	9.06	9.14	WP-STEWART HLDO	163.40	163.49		
NVIDIA INC	11.67	11.33	ETFFS			PREV.	8-Sep
PFIZER INC	18.51	18.99	SPDR-FINL SELECT	21.74	22.33		
PROCTER & GAMBLE	70.78	71.70	ISHARES-DJ DIV	54.05	55.60		
QUALCOMM INC	47.67	46.26	ISHARES-DJ HEALT	64.59	65.63		
ROYAL DUTCH-ADR	62.57	62.30	ISHARES-DJ CN GD	59.41	60.26		
SCHLUMBERGER LTD	85.79	87.42	ISHARES-MSCI PAC	37.76	38.13		
SPRINT NEXTEL CO	7.99	7.77	ISHARES-SP500 GR	60.41	61.09		
SYSCO CORP	32.12	33.07	ISHARES-S&P EURO	42.44	43.122		
TEXAS INSTRUMENT	22.64	22.24	POWERSHARES DB C	35.69	35.8		
TIME WARNER INC	15.25	15.63	POWERSHARES-QQQ	43.45	43.24		
VISA INC-CLASS A	71.76	71.92	FUNDS			PREV.	5-Sep
YAHOO! INC	18.08	18.25	HEND PAN EUR SM	16.74	16.74		
CURRENCIES			8-Sep HEND JAP SM CO	17.88	17.88		
YENUSD	107.730	108.108	HEND PAC EQUITY	60.04	60.04		
USDIEUR	1.427	1.422	HEND CONT EUR EQ	24.47	24.47		
CANUSD	1.062	1.065	HEND GLOBAL TECH	25.25	25.25		

A Standard Of Excellence Since 1916

Scharlooweg 31
P.O. Box 305, Curaçao, Netherlands Antilles
Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pcs@mcb-bank.com
website: www.mcb-bank.com

‘Angolezen moesten stemmen’

LUANDA — Burgers van Angola moesten tegen hun wil stemmen bij de parlementsverkiezingen van vrijdag en zaterdag. De leider van Angola's belangrijkste oppositiepartij Unita heeft dat vandaag gezegd.

Ook een Europese waarnemer meldde tekenen van intimidatie. Zo moesten bij een stembureau eerst militairen gepasseerd worden, wat volgens de waarnemer een bewijs van intimidatie is. Ook zouden mensen betaald zijn om op de regerende partij MPLA te stemmen, stelt de waarnemer.

Voorlopige resultaten wijzen uit dat de MPLA de stemgang met een overweldigende meerderheid heeft gewonnen. De MPLA staat op 82 procent, tegen 10 procent voor Unita. “Mensen waren gedwongen op een bepaalde partij te stemmen”, aldus Unita-leider Isaias Samakuva. Het was de eerste stem-

busgang in Angola sinds het einde in 2002 van een burgeroorlog die 27 jaar duurde. Samakuva eiste eerder al nieuwe verkiezingen. Unita-aanhangers beschuldigen de MPLA ervan overheidsmiddelen en staatsmedia te hebben gebruikt voor haar eigen verkiezingscampagne. Ook zouden Unita-aanhangers geïntimideerd zijn. Waarnemers van de Europese Unie noemden de organisatie van de verkiezingen eerder al een ramp.

Weinig interesse adoptie aardbevingswezen China

PEKING — Chinese autoriteiten hebben gemeld dat er weinig belangstelling is voor de adoptie van kinderen die beide ouders verloren door de verwoeste aardbeving in mei. Ondanks interesse vanuit de hele wereld, mochten alleen Chinese stellen van boven de dertig een van de 88 bevingswezen adopteren, berichtte staatsmedium The China Daily vandaag. Slechts één kind is geadopteerd. “Een van de redenen

voor de langzame respons is dat veel van de kinderen gehandicapt zijn”, aldus het dagblad op basis van lokale autoriteiten die met de adopties zijn belast. De aardbeving van 8,0 op de schaal van Richter in de provincie Sichuan kostte meer dan 60.000 mensen het leven. Circa 17.000 personen worden nog vermist. Het grootste aantal van de 532 kinderen zonder ouders is geadopteerd door familieleden.

China heeft tot op heden slechts een kwart van de 170 miljard euro verzameld die nodig is om de getroffen gebieden weer op te bouwen, meldde het Chinese staatspersbureau Xinhua vandaag. Het bedrag is onder meer bestemd voor de bouw van 4,5 miljoen huizen en de aanleg van 50.000 kilometer snelweg en 5.500 kilometer spoorweg. Ook zijn 12.000 nieuwe scholen en 10.000 medische instellingen nodig.

Rusland verlaat bufferzone rond Zuid-Ossetië



Foto: AP / Dmitri Astakhov

De Franse en Russische presidenten Nicolas Sarkozy en Dmitri Medvedev bezegelen het akkoord over een voorwaardelijke terugtrekking van Russische troepen uit de bufferzone rond Zuid-Ossetië.

MOSKOU — Rusland heeft een akkoord bereikt met de Europese Unie (EU) over een voorwaardelijke terugtrekking van de Russische strijdkrachten uit de bufferzone rond Zuid-Ossetië. Dat heeft de Russische president Dmitri Medvedev vandaag gezegd na een ontmoeting met een topdelegatie van de EU. Medvedev stelt dat de Russische troepen het gebied rond de Georgische afvallige regio Zuid-Ossetië zullen verlaten,

zodra een vredesmissie van de EU ter plaatse is. Een groep van ongeveer 200 waarnemers van de unie, onder wie politieagenten, zou erop moeten toezien dat de vijandelijkheden niet opblazen. Ook eist het staatshoofd de garantie dat Georgië niet opnieuw militair zal ingrijpen in de regio. De Franse president Nicolas Sarkozy, die als voorzitter van de EU naar Moskou was gereisd, verklaarde dat de terugtrekking binnen een

maand een feit zal zijn. Rusland zegde bovendien toe de controleposten rond de Georgische havenstad Poti binnen een week op te heffen, aldus Sarkozy. Medvedev kwam echter niet terug op het besluit van Rusland om de onafhankelijkheid van Abchazië en Zuid-Ossetië te erkennen. Hij noemde de erkenning ‘definitief en onherroepelijk’. De EU en het Europees Parlement hadden de erkenning vorige week veroordeeld.

Democraten Hongkong behouden vetorecht

HONGKONG — Bij de verkiezingen in de autonome Chinese regio Hongkong hebben de prodemocratische partijen hun vetorecht behouden. Het oppositionele blok vergaarde afgelopen weekeinde 23 van de zestig zetels in het parlement, twee meer dan de vereiste 21. Dat blijkt uit de uitslagen die vandaag zijn bekendgemaakt. De verkiezingen golden als test voor de prodemocratische beweging, die

zich geconfronteerd ziet met groeiend Chinees patriotisme in de voormalige Britse kolonie. Door de recente economische malaise vinden veel Hongkongers een goede band met de rest van China, de belangrijkste handelspartner, uiterst belangrijk. De prodemocraten willen onder meer algemene verkiezingen waarbij de afgevaardigden direct worden gekozen. Nu kent Hongkong nog een kiesstelsel waarbij

de helft van de afgevaardigden van de Wetgevende Raad wordt gekozen door de drie miljoen kiesgerechtigden.

De andere helft wordt gekozen door bepaalde groepen uit de samenleving. Bij de vorige verkiezingen in 2004 behaalden de prodemocraten nog 25 zetels. Door het vetorecht kon het China-kritische blok in 2005 omstreden grondwettelijke hervormingen tegenhouden.



On time, accommodating and sympatico...

Bringing islands and neighbors together.
We fly to and from Aruba, Bonaire, Curacao, and Punt Fijo, Venezuela. We are adding new regional routes, increasing our number of flights and expanding our aircraft fleet and we continue to recruit the best, most motivated and talented associates. We are currently looking for:

C.E.O. Airline
Applicants should possess:

- A Bachelor degree in aviation or an equivalent level of knowledge;
- 10 years of experience in aviation, of which three years must have been in a supervisory capacity;
- Experience in aircraft maintenance as well as in flight/ground operations;
- An understanding of the Aviation Act of Aruba and the regulations prescribed there under.
- A proven track record of running a small to midsize regional airline.
- Well versed in EASA and FAA regulations.
- Spanish and English speaking preferred.

For further information contact: Tiara Air N.V. Sabana Blanco 70E
Anoushka de Cuba, Human Resource Coordinator
Tel: +297 588 4272 ext 33 • email: a.decuba@tiara-air.com



Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita

Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website: <http://www.favi.org>



hager
Schakelkasten
Europese topkwaliteit
Installatiegemak en zekerheid
Betrouwbaar en duurzaam
Kemakeur

Meer informatie?
Vraag onze technici!



Booth 56 ...Yeah!



IKOYMAN
T E C H N I E K

Kooyman Techniek • Tarabana Residence Solo 44 • Tel: 588 2150 • Fax: 588 2149
Mail: info-technik@kooymanbv.com • Web: www.kooymantechiek.com



ARUBABANK
MEGA
CAR SALE

HET WAS HET WACHTEN WAARD

Aan al onze cliënten, bezoekers en car dealers, een **MEGA DANK U WEL!**
Met uw hulp werd het weer een **MEGA succes!**

HARTELIJK DANK!



Arubabank®
understands

McCain voor op Obama

WASHINGTON — De Republikeinse presidentskandidaat John McCain heeft in een opiniepeiling een duidelijke voorsprong genomen op zijn Democratische tegenstander Barack Obama. Na het Republikeinse partijcongres met het spraakmakende optreden van vicepresidentskandidate Sarah Palin heeft 50 procent van de ondervraagden een voorkeur voor McCain, tegen 46 voor Obama. Dat

blijkt uit de jongste peiling van USA Today/Gallup, die vandaag is bekendgemaakt. Een week geleden was de situatie omgekeerd. Na het Democratische congres had Obama een grote voorsprong op McCain. De peiling van USA Today gaf Obama de helft van de stemmen van de ondervraagden tegen 43 procent voor McCain. In een peiling van de omroep CBS behaalde Obama 48 procent, McCain 40 procent.



BURGER KING

HAVE IT YOUR WAY!

NEW
CHEESY BACON
BK WRAPPER™

HAVE IT YOUR WAY, RIGHT AWAY!

A tortilla tastefully filled with omelet, bacon*, cheese, hash browns and topped with Smokey Cheese Sauce

***Also available with ham or sausage**

Plastic tasjes uit het straatbeeld

Campagne van start bij komst boodschappentassen

WILLEMSTAD — De plastic tasjes moeten uit het straatbeeld verdwijnen. Maar de campagne om de bevolking bewust te maken van het milieuvervuulende aspect ervan begint pas echt te lopen als de grote boodschappentassen eenmaal bij de supermarkten zijn gearriveerd. Naar verwachting is dat halverwege deze maand.

door Judith Ramautar

En dat terwijl gedeputeerde Humphrey Davelaar van Volksgezondheid (PNP) al begin dit jaar het initiatief aankondigde en er al bijna een jaar over vergaderd wordt tussen het bestuur, de supermarkten en de stichting Kòrsou Limpi Bunita (FKLB). De lading boodschappentassen uit China laat door wat voor omstandigheden dan ook langer op zich wachten. Als de tassen er eenmaal zijn, dan zal er een paar maanden een intensieve campagne worden gevoerd, zo belooft Hayes Nicholls, voorzitter van FKLB. Al is daar wel geld voor nodig van de stakeholders. Organisaties als DMO en Chata zijn lid van FKLB en steken geld in de schoonmaak van het eiland. Maar het hele budget is nog niet rond, aangezien veel sponsors nog moeten antwoorden. Selikor begint in ieder geval de zaterdagen deze maand, de jaarlijkse schoonmaakmaand met de actie *Kambia glas pa tas*. Voor elke 25 glazen potten of flessen krijgt de consument gratis een grote boodschappentas. Vandaag kon dat bij de supermarkten Alves, Artis, Vreugdenhil en Goisco.

Behoefte

Plastic zakjes zijn milieuvervuilend. Ze zijn moeilijk afbreekbaar en als ze in de natuur wegwaaien zorgt dat voor een slordige aanblik. Erger nog, ze kunnen worden gegeten door geiten of in zee door vissen of schildpadden, en dan is het dodelijk. Toch hebben de zakjes voor veel mensen veel nut. Thuis wordt het afval erin weggegooid of de behoeftes van de dieren in de



Foto: Edsel Samba

Een boom vol weggewaide plastic zakjes is bijna een kunstwerk geworden.

tuin ermee opgeruimd. Zelfs gebruiken mensen de zakjes om hun eigen behoefte erin te doen om water uit te sparen of omdat men thuis géén sanitaire voorzieningen heeft, zo werd van de week duidelijk tijdens een inbelprogramma.

Permanenter

Er is dus nog veel informatie nodig om de bevolking het nut van de boodschappentas bij te brengen. En dan niet alleen met een campagne tijdens de schoonmaakmaand middels

spotjes op radio en televisie en genodigden die in praatprogramma's komen vertellen hoe schadelijk en afzietelijk plastic tasjes, foambakjes van de snèk of leeggekraste telefoonkaartjes op straat zijn. Het zal veel permanent moeten, beaamt Nicholls. Selikor heeft speciaal iemand in dienst genomen die per 1 oktober, in samenwerking met Selikor-functionarissen en FKLB, activiteiten moet gaan trekken om het eiland ook schoon te houden en men-

sen bewust te maken van het belang hiervan. Een hele klus, zeker als men bedenkt dat het budget nog steeds niet rond is en ook beperkt zal blijven.

Geen prioriteit

Milieu mag dan geen vies woord meer zijn, zo constateerde Yvette Raveneau van Amigu di Tera op World Earth Day, het is nog steeds geen prioriteit voor het eilandsbestuur. Een totaalbeleid ontbreekt. De Milieuraad, met vertegenwoordigers van onder

andere de Milieudienst, Drov en Domeinbeheer, schrijft volgens voorzitter Gladys van Dal weliswaar (ongevraagd) adviezen met betrekking tot illegale afgravingen, dempingen of het kappen van mangroves, maar daar wordt nauwelijks iets mee gedaan door de bestuurders, getuige de vele, al dan niet illegale afgravingen op bijvoorbeeld Banda'ou die gewoon doorgaan. Wel organiseert de Milieuraad in ieder geval een keer per jaar, tijdens de milieukeer in oktober, boomplantactiviteiten met schoolkinderen. Ook werd afgelopen week een bustour over het eiland georganiseerd langs plekken met zwerv- of illegaal gestort afval of bovengenoemde delicten.

Controle

De controle ontbreekt echter. Hoewel het Openbaar Ministerie een officier heeft die milieuovertredingen in zijn portefeuille heeft, komen de overtreders – die veelal het geld voor de landfill willen uitsparen en het afval daarom maar in de *mondi* dumpen – als ze al betrapt worden er met een boete van een paar honderd gulden van af. In 2001 had Selikor nog een Milieupolitie die rondreed om overtreders op te sporen. Maar die afdeling verdween en zou ondergebracht worden bij de Milieudienst. Net als bijvoorbeeld SKS en de politie is deze dienst zwaar onderbemand. Derhalve krijgt het opsporen van deze delicten weinig prioriteit.

Een (politiek) draagvlak voor een schoon eiland dat nu alleen maar vuiler wordt is er nog steeds niet. Voor de bustour op zaterdagochtend dienden zich bijvoorbeeld maar enkele Eilandsraadsleden aan. Vanuit de overheid is er nauwelijks tot geen subsidie voor activiteiten voor een schoner milieu. Ook het bedrijfsleven laat het volgens Nicholls afweten. “Er zijn er genoeg met een fors budget maar ze sponsoren nooit. Als je het hebt over milieubeheer op het eiland is het alsof je met je voet op de rem rijdt”, verzucht de FKLB-voorzitter.

Toko La Fama-zaak OM eist weer zes jaar voor agent Magdalena

WILLEMSTAD — Het Openbaar Ministerie eiste donderdag in hoger beroep weer zes jaar cel tegen Wensel Magdalena (35), voormalig agent van het Zero Tolerance Team. Ook zou hij tien jaar geen functie als agent meer mogen uitoefenen.

Magdalena werd door de eerste rechter tot vier jaar cel veroordeeld wegens een inval bij toko La Fama te Marie Pampoen, vorig jaar. Hij ging in hoger beroep. Bij de inval had Magdalena gebruikgemaakt van een politiewagen en zou hij geld meegenomen hebben van de Chinese eigenaar. Deze beweerde dat het een koffer met wel een ton aan cashgeld was. Die koffer heeft Magdalena weggegooid bij Shut. Hij ontkent dat hij geld heeft meegenomen, hij wilde de toko, op eigen houtje, controleren op drugs omdat die daar zouden worden verhandeld. En heeft zich daarbij geïdentificeerd als agent.

Geld was ook niet zijn doel, die betoogde zijn advocate, die betwijfelt of er wel sprake was van een koffer met geld. Antwoorden op vragen hieromtrent vermeerde de eigenaar volgens haar angstvallig. Met welke bank hij zaken doet (geen antwoord), hoe vaak hij geld naar de bank brengt (een of twee keer per maand), of hij een bankrekening heeft (geen antwoord), over hoeveel geld hij momenteel beschikt (weet hij

niet) en de gemiddelde dagomzet (750 tot 800 gulden). Op de vraag wat de gemiddelde winst is van de toko antwoordde hij: “Dat weet ik niet, want we houden het niet zo goed bij.” Bij de reconstructie kon het echtpaar geen kasboek of administratie tonen omdat ze die niet hebben.

Gewaardeerde collega

De gebeurtenis heeft niet alleen op de gemeenschap, de organisatie van de politie maar in de eerste plaats op Magdalena zelf een grote impact gemaakt. “Hij was een zeer gewaardeerde en ijverige politieambtenaar en heeft een waardevolle bijdrage geleverd in diverse cases. Zelf tijdens zijn status als verdachte is Magdalena benaderd door zijn collega's voor het verschaffen van tips bij nog onopgeloste zaken”, aldus de advocate.

Nu is hem ontslag aangezegd en is zijn familie uit elkaar gevallen. Magdalena erkent dat hij niet op een juiste wijze, zoals het een politiemann betaamt, op die bewuste avond heeft gehandeld. Maar vier jaar cel is volgens de advocate buitensproportioneel. Ze verzocht om wegens ambtsmisbruik een geheel voorwaardelijke straf. Haar cliënt is al een jaar op vrije voeten en verlicht werkzaamheden in de bouw om in het levensonderhoud van zijn familie te kunnen blijven voorzien. Uitspraak over drie weken.

Op Europese Nederlanders Acht jaar celstraf voor overvallen en ontvoering

WILLEMSTAD — Signid Ignatius (22) kreeg vrijdag acht jaar cel opgelegd voor het plegen van vier overvallen en een ontvoering. Zijn doelwit waren Nederlanders, die er soms niet zonder klappen vanaf kwamen. Ignatius ontkent zijn betrokkenheid en overweegt hoger beroep.

De overvallen werden tussen april en mei van dit jaar gepleegd, al dan niet onder bedreiging van een kapmes of (nep)vuurwapen en samen met een tweede persoon. In de overval aan de Lelieweg werd het slachtoffer meegenomen om bij twee pinautomaten geld op te ne-

men. De ontvoerders zetten de man weer bij zijn woning af en namen vervolgens ook zijn laptop en mobiele telefoon mee. Het slachtoffer alarmeerde gelijk de politie. De overvallers konden aangehouden worden bij de verkeerslichten van Parera. In de auto werden de laptop, mobiele telefoon en een luchtdrukpistool gevonden en in beslag genomen.

De andere overvallen vonden plaats aan de Bentaweg, Nightingaleweg en te Liverpool, waarbij die aan de Nightingaleweg mislukte omdat de slachtoffers de ruiten van hun auto wisten dicht te maken en wegscheurden.

Advertentie Amigoe

Don't forget
open this
Sunday from
10 AM
till
4 PM!!!

Open every first sunday of the month

Sunday 7th of September: Live music by pianist Gino Coelho

Tommy Hilfiger • Lacoste • Façonnable • Onix • De • Little Holland
• Prénatal • Emilia Too • Coco Island • Freeport Jewelers • Beads
• Pieces • Penha • Occhioli by Meena's • Bruna • Marina's Studio
• Omundo Restaurant.Wine.Lounge • Sambal Indonesian Food
• Gelati Bella Italia • Piazza's Gourmet & Fresh Market • Eye-Sit!
• Grand Café De Heeren • Collections • McGregor • Giro Bank N.V.
• Uno Argento... you can find them all at the Zuikertuin Mall

www.zuikertuinmall.com

Voorstellen Davelaar naar BC

Aqualectra moet goedkoper

WILLEMSTAD — Zoals aangekondigd in de openbare vergadering van afgelopen dinsdag over Aqualectra probeert gedeputeerde Humphrey Davelaar (Energie, PNP) een aantal beleidsknopen door te hakken ten aanzien van dit nutsbedrijf.

Daartoe heeft de bestuurder zijn visie en vier beleidsvoorstellen in een drie pagina's tellend document neergelegd en aan zijn collega's van het Bestuurscollege (BC) aangeboden.

Dit collegiaal bestuur moet zich nu uitspreken over Davelaars voorstellen inzake (1) de benoeming van een president-directeur voor Aqualectra, (2) het laten opstellen van een profielschets voor een nieuwe financieel directeur, (3) het goedkeuren van de begroting van vorig jaar en (4) het maken van afspraken met Aqualectra over doelstellingen voor alternatieve energie, flankerende maatregelen naast tariefsverhogingen en het verminderen van het aantal directeuren bij Aqualectra.

Aangezien financieel directeur Anthon Casperson van Aqualectra, nadat een vorig BC had besloten dat daar een nieuwe president-directeur moest komen, deze functie al twee jaar als interim-directeur 'naar tevredenheid van de afwisselende raden van commissarissen vervult' en Casperson ook als beste kandidaat uit de bus is gekomen bij de openbare sollicitatie, stelt Davelaar voor om Casperson definitief als president-directeur aan te stellen. Voor de nieuwe baas moeten nog 'performance indicators'

worden opgesteld. Op grond van een profielschets die de Algemene Vergadering van Aandeelhouders (AVA) opstelt zal de Raad van Commissarissen van IUH (Aqualectra) opdragen een openbare sollicitatieprocedure te houden voor het vinden van een nieuwe financieel directeur. Voor de rest beoogt Davelaar met zijn voorstellen dat Aqualectra minder onkosten gaat maken. Vooral het goedkoper herfinancieren van de preferente aandelen van Marubeni (voorheen in handen

van Mirant) geniet prioriteit. Uit alle mogelijkheden die de (inter)nationale kapitaalmarkt kent moet – via een openbare aanbesteding – de beste herfinanciering worden gevonden die in ieder geval een rentelast lager dan 16,75 procent moet opleveren. In dit kader past ook het verder aandringen op concrete doelstellingen met bijbehorend tijdspad om zonne-energie te implementeren voor on- en minvermogensden alsook zo veel mogelijk windenergie voor de rest van het eiland.

'Conflict tussen UNA-rector en SEF makkelijk op te lossen'

WILLEMSTAD — Het conflict over de benoeming van Rolis Kleinmoedig tot decaan van de Sociaal Economische Faculteit (SEF) van de Universiteit van de Nederlandse Antillen (UNA) is makkelijk op te lossen. En het uitvoeren van een nieuw onderzoek naar de spanningen binnen de faculteit, zoals Onderwijs-minister Omayra Leeflang (PAR) voorstelt is overbodig als de aanbevelingen in het vorige rapport hierover worden opgevolgd.

Dit stelt SEF-docent Gilbert Cijntje. "Het is binnen drie dagen op te lossen. De rector moet de faculteitsraad uitnodigen voor een vergadering over de benoeming van Kleinmoedig. De faculteitsraad is verplicht om op zeer korte termijn, binnen 24 uur, hierover bijeen te komen. De rector kan dan het voorgenoemen besluit tot benoeming van Kleinmoedig presenteren. De faculteitsraad kan het daar dan totaal mee oneens zijn maar dat hoeft De

Bruijn niet te weerhouden om toch tot besluit over te gaan. Onze mening wordt vastgelegd. Als de wettelijke procedure maar gevolgd wordt zullen we haar keus respecteren", aldus Cijntje. Over het door Leeflang aangekondigde onderzoek zegt Cijntje: "Het voorstel is goed, maar er ligt al een rapport uit november 2006. Voer dat dan maar eerst uit."

Het rapport waar Cijntje op doelt is het 'Rapport van de

Commissie van onderzoek naar de oorzaak van de spanningen rond de benoeming van een decaan bij de SEF van de UNA'. Uit 2006, want de benoemingen verlopen al sinds 2005 problematisch. In 2005 is Goede benoemd door de vorige rector Goretta Narain. Goede zou in opvolging van Narain in 2006 herbenoemd worden door De Bruijn, die inmiddels Narain was opgevolgd. Maar de faculteit was ertegen. Goede behaalde geen enkele stem en de SEF-docenten schoven zelf Paul van Bladel naar voren. Deze niet-gepromoveerde docent werd door De Bruijn 'academisch te junior' bevonden. De Bruijn kondigde daarop aan een geschikte interim-decaan gevonden te hebben in Nederland, Margo An-

driessen. Dit viel helemaal niet goed binnen de faculteit, die met acties dreigde. In oktober 2006 is toen een commissie benoemd, bestaande uit SEF-docenten Carl Camelia en Paul van Bladel, en de decanen Jan Reintjes van de Juridische Faculteit en Arthur Eliza van de Technische Faculteit. De commissie concludeerde dat decanen in de eerste plaats op managementkwaliteiten moeten worden geselecteerd. Ze zijn vooral bestuurders, geen onderzoekers. Een te grote belangstelling voor onderzoek keert zich tegen hen, vindt de commissie. Bovendien is het in de praktijk van groot belang dat ze goed op de hoogte zijn van de lokale situatie en van specifieke problemen binnen hun faculteit. De de-

caan dient bij voorkeur uit eigen kring te komen en te beschikken over voldoende draagvlak binnen de faculteit. Dit is twee jaar later bij Kleinmoedig niet het geval. De spanningen rondom de benoeming van de SEF-decaan hebben diepe wortels, stelde de commissie inder tijd. De schuld hiervan ligt niet bij de stichting Curises of bij individuele personen. Het College van Decanen wordt te weinig en te laat geraadpleegd bij besluitvorming die ernstige financiële gevolgen kan hebben, signaleerde de commissie verder. In het verslag worden aanbevelingen gedaan over de verhouding tussen UNA en Curises, de UNA als geheel en de SEF in het bijzonder. Volgens Cijntje zijn deze niet of nauwelijks opgevolgd.

Raad unaniem in afwijzen VIA

WILLEMSTAD — De Eilandsraad van Curaçao zegt alvast zijn steun toe aan de regering van de Nederlandse Antillen en aan het Overlegorgaan Caribische Nederlanders (OCAñ) mochten deze twee instanties 'overgaan tot het treffen van juridische maatregelen' tegen het Nederlandse voornemen om Antilliaanse jongeren op te nemen in een Verwijsindex Antilliaanen (VIA). Charles Cooper, leider van oppositiepartij MAN, sprak in dit verband van een 'davidsterregeling', verwijzend naar de davidster die Joden in de Tweede Wereldoorlog op hun kleding moesten dragen.

bekend is geworden heeft de Raad van State (RvS) voor deze regeling, die in de ogen van velen discriminatoir is, positief geadviseerd.

Tijdens de overleggingen was het naar verluidt FOL-leider Anthony Godett die suggereerde om inzake deze aangelegenheid niet een motie maar een raadsbesluit richting Europa te sturen. "Dat is logisch", merkt raadslid en advocaat Aldebert Rooijer van de NPA desgevraagd op, "een raadsbesluit heeft meer gewicht in politiek-juridische zin omdat het een concreet besluit verwoordt van het hoogste bestuursorgaan van het eiland terwijl een motie 'slechts' een wens van de raad kenbaar maakt."

Onthutst
De Eilandsraad meldt in zijn besluit aan de Landsregering en de OCAñ op 'met grote verbazing kennis te hebben genomen van het onthutsende feit dat de RvS alsnog groen licht heeft gegeven voor de VIA. Onthutsend ook omdat de landen binnen het Koninkrijk der Nederlanden in hun hoedanigheid van Staten, die lid zijn van de Verenigde Naties (VN), zich plichtig hebben verbonden om, in samenwerking met de Organisatie van de VN, overal de eerbied voor en inachtneming van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden te bevorderen'.

De raad bracht de kwestie op initiatief van Norbert George (DP) als bijkomend punt op de agenda van de openbare vergadering gistermiddag en wel zo dat dit onderwerp als eerste werd behandeld na het zogeheten vragenhalfuurtje. Na het vragenhalfuurtje – dat om technische problemen ruim een uur later begon dan gepland – schorste de voorzitter de vergadering achtereenvolgens twintig, vijftien en tien minuten. Deze tijd was nodig om alle fracties werkelijk op één lijn te krijgen voor 'een eensluidend signaal' tegen de ontwikkelingen rond de VIA-regeling. Zoals woensdag

MAN wil premier horen over olie in zeebodem

WILLEMSTAD — De fractie van de MAN in de Eilandsraad heeft het Bestuurscollege gevraagd om een vergadering van de Centrale Commissie over het geologisch zeebodemonderzoek in verband met mogelijke aanwezigheid van olie en gas. De MAN wil hierover minister-president Emily de Jongh-Elhage (PAR) en de landsadviseurs horen over de ontwikkelingen die zich op Landsniveau afspelen. Voorts vraagt de fractie ook naar het BC-beleid in verband met olie- en gasexploratie en welke informatie het BC hierover aan de Eilandsraad kan verschaffen. De Centrale Commissievergaderingen van de Eilandsraad zijn in tegenstelling tot die van de Staten niet openbaar. Tijdens de onlangs gehouden Centrale Commissievergadering van de Staten kwam het tot hevige botsing tussen De Jongh-Elhage en de MAN-fractie in de Staten over de geheime aard van de informatie over het onderwerp.



WILLEMSTAD — Een chauffeur van een pick-up verloor door nog onduidelijke redenen vrijdagavond de controle over het stuur voor het Sentro Deportivo Korsou (SDK) in Brievengat. De wagen ging over de kop. Het was een wonder dat zich op dat moment geen voetgangers in de buurt bevonden, alhoewel het druk was bij het sportcomplex vanwege de start van de voetbalcompetitie om de Kopa Antiano.

Pick-up over de kop

Commotie over moties

Interpretatie regels hindert oppositie

WILLEMSTAD — In de afgelopen twee weken is het vier keer voorgekomen dat moties van de oppositie het niet haalden omdat de stemmen met 10-10 stakten. Zoals voorzitter Lizanne Dindial artikel 28 lid 2 van het Reglement van Orde van de Eilandsraad (RvOE, zie kader) interpreteert, sneuvelt zo'n motie dan. Volgens de oppositie moet zo'n voorstel een tweede kans krijgen in een volgende vergadering.

door Sharlon Monart

Oppositie fractieleider Charles Cooper (MAN) wil daarom dat onafhankelijk advies wordt ingewonnen – bij een staatsrechtsgelerde – over de juiste uitleg en interpretatie van het onderhavige artikel. Hij bracht die wens onlangs naar voren tijdens een openbare vergadering. "Daar heb ik geen enkel probleem mee," antwoordde de voorzitter, "maar vooralsnog houden we de huidige interpretatie aan totdat we vernemen dat dat anders moet."

Sequentieel
Het gaat zoals gezegd om lid 2 van het drie leden tellende artikel 28 van de RvOE. In essentie luidt dit lid: "Bij staking van stemmen ... wordt het nemen van een besluit tot de vol-

gende vergadering uitgesteld. In deze, en evenzo in een voltallige vergadering, wordt bij staken van stemmen het voorstel geacht niet te zijn aangenomen." Wie lid 2 'sequentieel' interpreteert, meent na het lezen van de eerste volzin voldoende te weten en verwacht dat bij het staken van stemmen het nemen van een besluit automatisch naar een volgende vergadering moet worden overgeheveld. Het níet aannemen van een voorstel kan dan niet meteen – in de lopende vergadering – plaatsvinden. Pas als de stemmen staken 'in deze' (volgende vergadering) die het als de eerste ook een voltallige vergadering moet zijn ('en evenzo in een voltallige vergadering'), wordt het voorstel geacht niet te zijn aangenomen.

Wie lid 2 'terugkoppellend' interpreteert, past wat in de tweede volzin wordt gesteld toe om ook de eerste volzin uit te leggen. Een voorstel kan dan wél al bij de eerste vergadering waarin het naar voren wordt gebracht worden afgewezen – als die vergadering maar de status 'voltallig' heeft. De definitie van 'een voltallige vergadering' is dat alle 21 leden zich hebben ingeschreven op de presentielijst om aan die vergadering deel te nemen. Ook als bij de uiteindelijke stemming enige leden de zaal verlaten, staat die vergadering te boek als 'voltallig'. Ook de logica pleit voor een 'terugkoppellende interpretatie': als stemmen in een eerste voltallige vergadering staken ten aanzien van een motie – wat voor nu heeft het om die motie naar een volgende vergadering over te hevelen? 'Voltalliger dan voltallig' kunnen vergaderingen niet worden. Als stemmen staken in een niet-voltallige vergadering, wanneer achtien raadsle-

den zich ervoor inschrijven en de stemming op 9-9 uitloopt bijvoorbeeld, dan

RvOE Artikel 28

Lid 1
Indien bij benoeming, voordracht of aanbeveling van personen de stemmen staken, beslist het lot, tenzij bij meerderheid van stemmen het nemen van een besluit tot de volgende vergadering wordt uitgesteld. Indien in die vergadering de stemmen wederom staken, beslist het lot.

Lid 2
Bij staking van stemmen in alle andere zaken wordt het nemen van een besluit tot de volgende vergadering uitgesteld. In deze, en evenzo in een voltallige vergadering, wordt bij staken van stemmen het voorstel geacht niet te zijn aangenomen.

Lid 3
Indien herstemming plaatsvindt, kunnen de beraadslagingen worden heropend.

heeft het zin het voorstel nog een keer aan de orde te stellen in de eerstvolgende voltallige vergadering omdat de uitslag van die tweede (nu voltallige) vergadering dan zou kunnen verschillen van de eerste (niet-voltallige) vergadering.

Advertenties Amigoe

50% op Handgeborduurde
Tafellakens
new
amsterdam store
Gomezplein #14, Punda

Create Your
Own Ambience

CARPETS, VINYL'S
BLINDS, WALLPAPER...

CARIBBEAN INTERIOR DECORATIONS

Brings the showroom to you

Phone# 738 4966 • Cell# 561 9000
www.cidnv.com • info@cidnv.com

Advertenties Amigoe

DON'T MISS
THIS OPPORTUNITY!

A DELICIOUS JOB FOR
AN EXECUTIVE CHEF!

Rent a Chef Catering makes parties perfect. While our clients relax and enjoy, we provide everything they need, including wonderful foods and beverages. We are looking for a:

FULL TIME EXECUTIVE CHEF

A DELICIOUS JOB!

• Attractive **bonuses**

• A dynamic job with much **more variation** than a restaurant

• Room for your **own ideas** and recipes!

YOUR PROFILE

• A dynamic and creative culinary professional

• Plenty of experience

• Manages the kitchen, buys ingredients and guards the profit ratio

• Able to work with a great deal of independence

• Ready to excel in varied projects of all sizes

APPLY NOW!

Don't miss this tasty career opportunity! Please call Rene at 564 1258 or send an e-mail to info@rentachefcuracao.info.

www.rentachefcuracao.info

GOT SOME SPARE TIME? FEEL LIKE COOKING?
RENT A CHEF IS ALSO LOOKING FOR PART TIME CHEFS!
CALL NOW!

Hopi bon in de ton! Gewoon bij Albert Heijn.

Hoe meer kassabonnen u voorziet van uw naam, ID-nr en telefoonnummer en in onze ton doet, hoe meer kans u maakt op prachtige prijzen:

4 Een Weber BBQ van Kooyman Gifts & Garden.

3 Een General Electric koelkast van Wimco.

2 100.000 Fun Miles

1 Een KIA Picanto EX van Universal Motors.

Maandag - Zondag: 08:00-20:00 uur Tel.: 4612411 www.ah.an

wekelijks kans op een volle winkelwagen t.w.v. 250,-

Albert Heijn ZEELANDIA

Deze actie geldt t/m 19 december 2008.

Onderzoek naar vaccinaties van start

PHILIPSBURG — Een team van onderzoekers is zaterdag op pad gegaan om onderzoek te doen naar de vaccinatie van kinderen van een tot en met vijf jaar.

Het onderzoek is een initiatief van de Sector Health Care Affairs (SHCA) en wordt uitgevoerd in samenwerking met de Pan American Health Organisation (Paho). De onderzoekers zullen ruim een week bezoeken af leggen aan de bevolking van St. Maarten. Dat verklaarde het hoofd van de Preventie Unit van SHCA, Rachel Eersel. Eén onderzoek wordt gedaan onder een dwarsdoorsnede van de bevolking, een an-

der onderzoek richt zich op buurten waarvan bekend is dat er vele illegalen wonen. Gedeputeerde van Volksgezondheid Maria Buncamper-Molanus riep het publiek op om mee te werken. Het onderzoek is bedoeld om immunisatiegegevens in kaart te brengen, om het immunisatiebeleid te kunnen verbeteren. In 2001 werd een vaccinatiebeleid geïntroduceerd op St. Maarten, waarin werd bepaald dat alle kinderen die op St. Maarten wonen, ongeacht hun status, gratis vaccinaties krijgen. De uitkomst van het onderzoek moet bekend zijn vóór in november een conferentie over immunisatie wordt gehouden.

Aidscampagne uitgebreid naar 'illegale' scholen

PHILIPSBURG — De onderwijscommissie van het hiv/aidsprogramma (PMT) breidt de bewustwordingscampagne met betrekking tot hiv/aids uit naar de scholen voor kinderen zonder verblijfsdocumenten.

Doel hiervan is om alle kinderen op St. Maarten te informeren over de ziekte. Vrijdag kregen als eerste de hogere klassen van All Children's Education Foundation (ACE) informatiesessies. Iedere week wordt er vervolgens een ander aspect van het dodelijke virus behandeld. Er worden posters opge-

hangen om de kinderen te herinneren aan wat ze geleerd hebben over hiv/aids, zei ACE-directeur Claire Elshot. Vertegenwoordigers van het PMT van de Sector Health Care Affairs Lorraine Scot en Myra Sprott zeiden dat het belangrijk is om ook illegaal op het eiland verblijvende kinderen te betrekken bij de campagne. "Deze kinderen maken ook deel uit van onze samenleving en moeten zich ook bewust zijn van de risico's", aldus Scot. "ACE is de eerste school voor illegalen waar de campagne is begonnen, maar uiteindelijk zullen we alle scholen erbij betrekken", zegt ze.



Foto: John Halley

Net als op de Benedenwindse eilanden troffen hoge golven de afgelopen dagen de zuidwestkust van St. Maarten. Dit was een gevolg van de storm Hanna die momenteel langs de Amerikaanse oostkust noordwaarts trekt. Veel zand en zeegras werden vrijdag opgeworpen op de strandpromenade van Great Bay. Na het orkaanseizoen zal de overheid het strand weer opruimen, daarbij gebruik makend van opgezogen zand bij de cruisepier.

PHILIPSBURG — Orkaan Ike is een kleine 600 kilometer ten noorden van St. Maarten gepasseerd. Hij bezorgde het eiland vrijdag bewolking, veranderende windrichtingen en hoge golven waardoor er een waarschuwing voor kleine scheepvaart uitging.

Ike is op weg naar het zuid-oosten van de Bahamas en de Turks en Caicoseilanden. Ook de rest van de Baha-

mas, Cuba, Zuid-Florida en de Florida Keys zijn op hun hoede voor deze potentieel gevaarlijke orkaan.

Gisteren bewoog Ike zich in westzuidwestelijke richting met een snelheid van 24 kilometer per uur. Verwacht werd dat hij zich vanaf vandaag in een iets westelijker richting zou verplaatsen. Met deze koers en snelheid, trok Ike dit weekeinde over de Turks en Caicoseilanden

en vandaag over Cuba. De orkaan is nu een categorie-2-orkaan. Er zullen de komende uren fluctuaties zijn in de sterkte, maar verwacht wordt dat Ike verder afzwakt als het over land richting de Golf van Mexico trekt. Tropische storm Josephine zwakt intussen verder af

boven de Atlantische Oceaan en zal naar verwachting ten noordoosten van het Caribisch gebied passeren. Josephine bevond zich gistermiddag om vijf uur op 725 kilometer ten westen van de Kaapverdische eilanden en heeft een vaart van 13 kilometer per uur.

Deining verhindert aanmeren



Foto: John Halley

PHILIPSBURG — Vier vrachtschepen moesten donderdag bijna de hele dag in Great Bay wachten tot de ruwe deining afgenomen was om veilig te kunnen aanmeren bij de Captain David Quay. De schepen varen tussen de eilanden in het Caribisch gebied. Later op de dag, toen de golfslag minder was geworden, konden de schepen aanmeren om hun lading te lossen. Woensdag werden een zeilboot en een catamaran door een rukwind losgetrokken van hun ankers. Dankzij snel ingrijpen door de crew en de havenloods kon ernstige schade worden voorkomen.

Dino Jagtiani naar Great Steak Celebration

NEW YORK/PHILIPSBURG — Chef-kok en eigenaar van Rare en Temptation Dino Jagtiani, is uitgekozen om deel te nemen aan een diner in het James Beard House op 17 oktober. Jagtiani is daarmee een van de weinige Caribische koks die ooit aan het culinaire evenement in New York deelnamen.

Het diner wordt gesponsord door het merk Certified Angus Beef en heeft als thema 'Great Steak Celebration'. Jagtiani werd geselecteerd als een van de zes chef-koks tijdens het diner. De overige vijf komen allen uit de Verenigde Staten. De in 1986 opgerichte James Beard Foundation eert de nalatenschap van James Beard, een kookboekenschrijver en leraar die de Amerikaanse keuken promootte en bijdroeg aan de opleiding van

generaties van koks. "We zijn verguld met de deelname van Dino vanwege zijn passie voor eten, zijn creatieve benadering van koken en zijn gedrevenheid om de hoogste kwaliteit te bieden", zei John Stika, directeur van Certified Angus Beef LLC. Het James Beard House, in Greenwich Village, is een podium voor chef-koks, zoals het Metropolitan Opera House dat is voor operazangers. Daar te mogen koken is een van de grootste erkenningen voor een kok. Beroemde chefs zoals Wolfgang Puck, Emeril Lagasse en Mario Batali hebben er 'opgetreden'.

Reef Care Curaçao

KUIDA REF KORSOU
Alarmnummer tel.: 569-2099
(24 uur bereikbaar)

Advertenties Amigoe

Invitation

Seminar with international and local speakers for Business, Government, Education & ICT Professionals

The Future of Software is here:

Low-cost Software Solutions and Open Standards

Day 1:	Open Source for ICT Professionals & Policy Makers
Date & Time:	September 17, 2008, 08:00 - 17:00
Location:	Stimul-IT, Mortiersweg 5
Fee:	Ang 90,- (entrance fee for Day 2 included)
Opening:	Mr. Maurice Adriaens Minister of Telecommunication
KeyNote:	Mr. Arjen Kamphuis CTO Gendo (NL)
Day 2:	Free Tools & Solutions for Everyone
Date & Time:	September 18, 2008, 08:00 - 17:00
Location:	Stimul-IT, Mortiersweg 5
Fee:	Ang 40,-
KeyNote:	Mr. Robin Miller - Editor in Chief for SourceForge, Inc. (US)

This seminar is organized in cooperation with Suares & Co.
Special Guest Speaker: Manou Chen (Open Amsterdam)
Featuring the "One Laptop per Child" laptop

STIMUL-IT
CURAÇAO

For more information visit www.stimul-it.info

Round Trips

ROUND TRIP	CURACAO / NEW YORK	FROM	ANG 664,-
ROUND TRIP	CURACAO / STO DOMINGO	FROM	ANG 440,-
ROUND TRIP	CURACAO / BOGOTA	FROM	ANG 273,-
ROUND TRIP	CURACAO / CALI	FROM	ANG 471,-
ROUND TRIP	CURACAO / ARUBA	FROM	ANG 200,-

PRICE SUBJECT TO AVAILABILITY IN CORRESPONDING CLASS
TAXES / SERV. SURCHARGE / OB / FUEL TAX NOT INCLUDED IN PRICE
Packages available! check @ www.viptravelcur.com

Your Round Trip specialist!

VIP TRAVEL

Bellissima Mini-Mall
Sta. Rosaweg 70, unit F
Tel. 736-4088 -736-4099

Brandstichter krijgt 18 maanden

PHILIPSBURG — Donovan Albert Mascoo (26), die op 24 mei het huis van zijn ex-vriendin in brand zette nadat zij hem had afgewezen, is veroordeeld tot een gevangenisstraf van 18 maanden.

Mascoo gebruikte twee molotovcocktails om brand te stichten. De rechter was van mening dat het gemakkelijk slecht had kunnen aflopen. Hij zei dat Mascoo het risico had genomen dat de mensen die in het huis lagen te slapen zouden omkomen in de brand. De brand bleef beperkt tot de voordeur en verder was er alleen wat rookschade aan het interieur. Mascoo, die illegaal op St. Maarten verbleef, is intussen al naar Jamaica uitgezet. Hij gaf tijdens verhoren de brandstichting toe. Hij zei dat hij op dat moment dronken was en dat hij boos was om de verloren gegane liefde.

Advertentie Amigoe

Niesten
schoolservices

Curaçao



Boeken en schoolmaterialen op voorraad
voor diverse studierichtingen

plaats nu uw order

www.niestenschool.com

Voordelig met snelle levering

Slimme financieringsmogelijkheden

Ook buitenlandse titels op voorraad

Online bestellen met lokaal servicepunt

Niesten schoolshop, Snipweg 70, Biesheuvel

Tel. 738 88 22

MIO-stand druk bezocht



Foto: Ednael Simba

De MIO Group kan terugblikken op een geslaagde deelname aan Living 2008. Het bedrijf trok in het weekeinde tijdens de woonbeurs in het World Trade Center een groot aantal bezoekers. Het personeel gaf demonstraties en uitleg over de nieuwe producten voor de lokale markt. MIO wil binnenkort een nieuw verkooppunt in het Atrium-gebouw in Salina openen.

Groot feest

Het arme koninkrijk Swaziland heeft zaterdag wat te vieren, maar de festiviteiten hadden wel wat minder uitbundig gekund, zo menen velen. Het Afrikaanse land spendeerde circa 7 miljoen euro aan de veertigste verjaardag van koning Mswati III en de 40-jarige onafhankelijkheid, bericht de BBC. Ruim twintig zeer luxe auto's waren aangeschaft om bezoekende staatshoofden in te vervoeren. De monarch met zeker dertien echtgenotes houdt er een luxueuze levensstijl op na, terwijl twee derde van de bevolking in armoede leeft. Swaziland, op de grens van Zuid-Afrika en Mozambique, telt ruim een miljoen inwoners.

Onschuldige dure grap

De advocate Halima Aziz heeft in Groot-Brittannië een schadevergoeding van 740.000 euro gekregen, omdat ze in 2001 ten onrechte werd geschorst na het maken van een 'onschuldig' grapje. "Ik ben een vriend van Bin Laden", grapte Aziz toen ze een paar weken na de terreuraanslagen in New York in een rechtbank in Bradford staande werd gehouden.

Een overijverige beveiligingsbeampte vroeg de jurist en moslima van Aziatische afkomst toen of zij een bedreiging zou kunnen vormen voor de veiligheid. De opmerking van de advocate werd helemaal niet gewaar-

deerd en ze verloor uiteindelijk ook haar baan. Aziz begon een juridische procedure omdat ze zeker wist dat ze anders was behandeld als ze blank zou zijn geweest. Pas in 2006 stelde het gerechtshof vast dat inderdaad sprake is geweest van discriminatie. Het duurde nog twee jaar voordat de hoogte van de schadevergoeding definitief werd vastgesteld. In een reactie zei de advocate dat ze genoegen had genomen met uitgebreide excuses, als die in een vroegtijdig stadium waren gemaakt. Ze gaat de schadevergoeding gebruiken om een weeshuis te bouwen in Pakistan.

Minder wiegendood

In Duitsland zijn nog nooit zo weinig gevallen van wiegendood vastgesteld als vorig jaar. In 2007 overleden 228 gezonde baby's plotseling zonder dat een duidelijke oorzaak kon worden vastgesteld, melden Duitse media. De nieuwe cijfers over de wiegendood zijn gebaseerd op het Duitse Bureau voor de Statistiek. In het jaar 1990

werden in de Bondsrepubliek nog 1300 gevallen van wiegendood geregistreerd. Deskundigen verklaren de daling door te wijzen op de toegenomen voorlichting aan de ouders. Als risico gelden onder meer het slapen op de buik en het slapen in het bed van de ouders. De experts erkennen dat de oorzaken voor wiegendood nog niet 100 procent zijn vastgesteld.

Palin niet welkom

De Amerikaanse talkshow-koningin Oprah Winfrey wil de Republikeinse vicepresidentskandidaat Sarah Palin niet ontvangen in haar programma, meldt de krant Los Angeles Times.

Winfrey stelt dat zij in haar zendtijd geen platform wil bieden aan politici om hun boodschap uit te dragen. Zij heeft echter wel tweemaal Barack Obama in haar pro-

gramma te gast gehad, toen hij echter nog geen presidentskandidaat was. Voorts heeft Winfrey al meerdere malen openlijk haar steun betuigd aan de Democratische kandidaat voor het hoogste Amerikaanse ambt. Palin is de eerste vrouwelijke Republikeinse vicepresidentskandidaat ooit. Het programma van Winfrey wordt bijzonder goed bekeken door vrouwen.

Ghostbusters

Acteurs Bill Murray en Dan Akroyd denken serieus na over een derde Ghostbustersfilm. Ze hebben twee schrijvers van comedyserie The Office gevraagd om een script te schrijven, meldt het gezaghebbende vakblad Variety. Het is de bedoeling dat alle acteurs uit de eerste twee films ook aan het derde deel mee gaan doen. Over de inhoud van de nieuwe Ghostbusters zwijgen alle betrokkenen als het graf. De eerste twee films, uit 1984 en 1989, brachten wereldwijd vele honderden miljoenen euro's op.

Beste film

De Gouden Leeuw voor de beste film is zaterdag op het 65e filmfestival van Venetië naar de Amerikaanse regisseur Darren Aronofsky (39) gegaan voor zijn film The Wrestler. In The Wrestler speelt acteur Mickey Rourke (51) een professioneel worstelaar die met pensioen is, Randy 'The Ram' Robinson genaamd. Randy wil nog één keer een grote finale worstelen tegen zijn voormalige rivaal. Aronofsky droeg de film op aan 'alle worstelaars die we onderweg tegenkwamen die 140 euro per nacht verdienen en bereid zijn hun lichaam en ziel te geven voor de sport'. Rourke bedankte de jury voor 'het maken van de juiste keuze'. De Zilveren Leeuw voor beste regie ging naar de Rus Aleksej German jr. voor Paper Soldier. De Française Dominique Blanc mocht de prijs voor beste actrice mee naar huis nemen voor haar rol in de film L'autre. De jury wees de Italiaan Silvio Orlando aan als beste acteur voor zijn rol in Il Papa di Giovanna.

Pater Brenneker

Een kristen
bidt
en doet
erg veel
goede werken
onderzoek
je geweten

Film te griezelig

Uit angst voor de griezelfilm 'Das Parfüm' (Het Parfum) is een meisje in het Zuid-Duitse Oberhaching van vijf meter hoogte uit een raam van haar woning gevallen. Ze had geprobeerd aan samengeknoopte lakens naar beneden te klimmen. De 13-jarige keek samen met een even oude vriendin naar de film. In 'Das Parfüm' wordt van vermoorde meisjes een

reukstof gemaakt. De meiden vonden de film zo eng, dat ze zich in de slaapkamer van de ouders opsloten. Ze raakten in paniek toen ze geluiden meenden te horen. Het duo besloot uit een raam te klimmen. Een van de meisjes schrok echter van een spin op de vensterbank. Ze liet los en stortte naar beneden. Ze liep een bekkenfractuur op, melden Duitse media.

Gezocht voor Noordpool

Gezocht: een loodgieter en een elektricien die goed tegen de kou kunnen, gek zijn op zeehonden en albatrossen en er geen probleem mee hebben om anderhalf jaar op de Noordpool te bivakkeren.

Een Brits onderzoekscentrum hoopt met een advertentie in de krant personeel te vinden voor het onderzoeksstation, waar de buitentemperatuur rond de minus 20 graden schommelt. Het onderzoekscentrum geeft in de advertentie in de Britse krant The Independent vandaag toe dat het lastig werken is op de Noord-

pool. Het is lang donker, het onderzoek vergt veel van de apparaten waar gebruik van wordt gemaakt en alles heeft te lijden onder de temperatuur. Maar het is ook een uitdaging: "Waar anders krijg je de kans om tussen de ijsbergen te werken?", staat in de advertentie.

Op de locatie van het centrum, aan de rand van de pool, wonen ongeveer 65.000 zeehonden, 26.000 albatrossen en 50.000 pinguïns. Het gebied is het gehele jaar dichtgevroren en voorzien van een dik pak sneeuw.

Meegesleurd

'Als op een jetski' is een Australische surfer zondag tientallen meters door een haai de zee in gesleurd. De 51-jarige surfer John Morgan lag met zijn board in de Byron Bay aan de oostkust van Australië, toen hij opeens achterover vloog. Een haai was verstrikt geraakt in het touw waarmee de man vastzat aan zijn surfboard.

De man kon niets anders doen dan zich stevig vasthouden en hopen dat het roofdier kans zou zien zich los te maken. Dit gebeurde na ongeveer 50 meter. De Australiër zwom terug naar het strand en waarschuwde de kustwacht. Haaien zijn een veelvoorkomend fenomeen in de wateren rondom Australië. Aanvallen worden regelmatig gemeld.

Celstraf

De Franse plastisch chirurg Michel Maure (59) moet vier jaar de cel in. De rechtbank in Marseille veroordeelde hem voor het verminken van circa honderd patiënten. Hij moet de slachtoffers bovendien ieder een schadevergoeding van duizenden euro's betalen. De Fransman werd vorige maand in Spanje opgepakt. Hij was er kort tevoren tussenuit geknepen, terwijl hij in afwachting was van het vonnis. Maure werd in juni aangeklaagd wegens valse reclame, misleiding en mishandeling.

Roodharigen

Tussen de 1500 en 2000 roodharigen hebben zondag het centrum van Breda overspoeld. Dat zijn er twee keer zoveel als vorig jaar tijdens de roodharigendag. De roodharigendag is een feest voor mensen met rood haar vanuit de hele wereld. Zondag waren mensen uit de VS, Australië en Nieuw-Zeeland en heel Europa aanwezig in Breda. De rossigen woonden daar lezingen, workshops en diverse fotoshoots bij. De groepsfoto, waarbij alle roodharigen aanwezig zijn, was het hoogtepunt van de dag.

Videoclip van het jaar

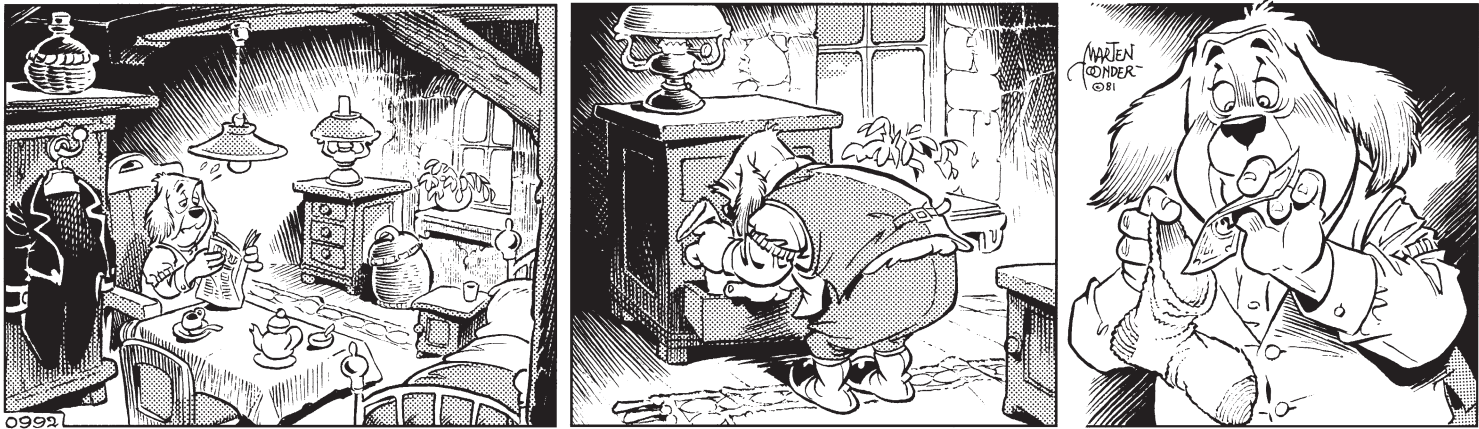


Britney Spears heeft met Piece Of Me de videoclip van het jaar gemaakt. Ze kreeg de onderscheiding zondag in Los Angeles tijdens de jaarlijkse uitreiking van de MTV Video Music Awards. Het was de 25e keer dat de MTV-onderscheidingen werden uitgereikt. Piece Of Me werd ook de beste popvideo en de beste clip in de categorie vrouwelijke artiest. De 26-jarige

Spears had bij de vorige MTV Awards in Las Vegas geprobeerd een comeback te maken. Maar ze oogstte toen uitsluitend slechte kritieken. In Los Angeles opende ze de prijsuitreiking. MTV had enkele verrassingen beloofd, maar Spears kwam niet verder dan vier zinnnetjes. In de categorie beste nieuwe artiest ging de Duitse groep Tokio Hotel met de prijs aan de haal.

HEER BOMMEL EN DE AAMNAAK

Door Marten Toonder

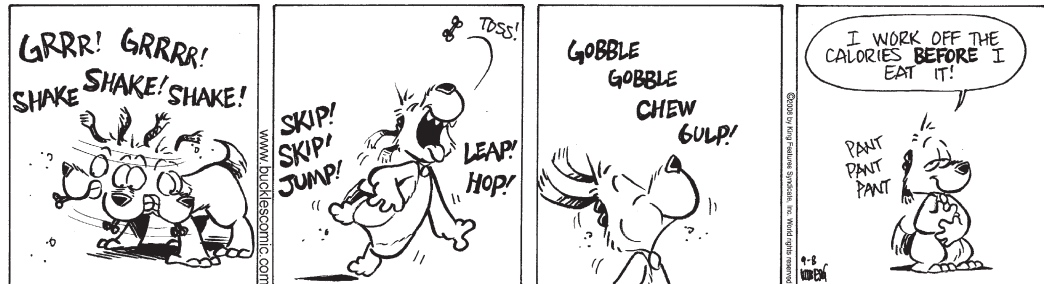


Joost had zich met zijn nieuwe almanak in zijn kamer teruggetrokken. 'Toch eens even kijken wat er nu weer in staat', sprak hij tot zichzelf. 'De getijden kunnen me niet zoveel schelen, maar de voorspellingen... Ah! Hier heb ik het: "Voor de Meervoudige! Duimelot en Likkepot maken eens zoveel. Dubbel en strubbel. Hoe langs, hoe meer. Pas op voor zeer. Klein maar fijn moet het zijn."' Hij liet het blaadje vallen en keek er misprijzend naar. 'Duimelot en Likkepot', mompelde hij. 'Wat een onzin, als ik me zo mag uitdrukken. En daar heb ik duizend florijnen voor betaald. Vijftewintig florijnen is alles wat ik over heb. Of is het tien? Ik zal nog eens kij-

ken.' Hij stond op en haalde uit de onderste lade van zijn kastje een oude slaapsok te voorschijn. 'Hij was zo mooi vol', sprak hij droevig. 'En nu grijnst de bedelstaf me aan. Eén papiertje, als men mij toestaat.' Met die woorden trok hij een bankbiljet uit het kledingstuk en bekeek het oplettend. Het was een kleine opluchting voor hem, dat het vijftewintig florijnen waard was, maar veel troost gaf het hem toch niet. 'Net wat ik dacht', prevelde hij. 'Ach, wat heb ik daar aan? Het is dat heer Olivier nog wel een mooi flesje in de kelder heeft, anders zou ik hier op een droogje zitten.'

BUCKLES

By David Gilbert



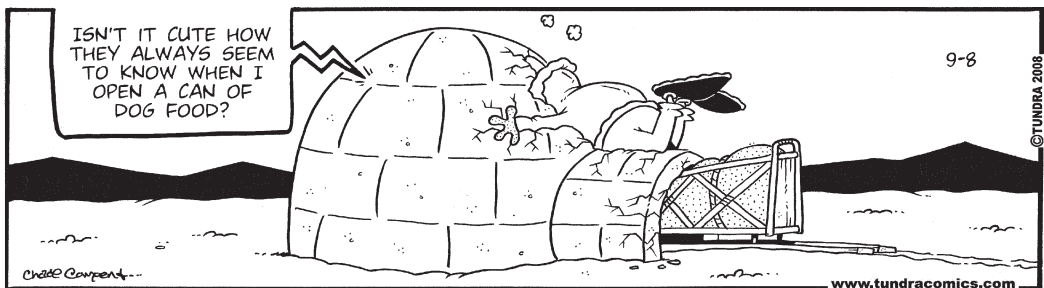
BETLE BAILY

By Mort Walker



TUNDRA

By Chad Carpenter



DE STAMGASTEN

Door Toon van Driel



Leger in aanval in Darfur

KHARTOUM — Rebellenbewegingen in de Sudanese regio Darfur zeggen dat regeringstroepen aanvallen hebben uitgevoerd op twee stadjes. Bij de gevechten zouden tientallen militairen en rebellen zijn omgekomen. Ook zouden honderden burgers op de vlucht zijn geslagen. Dat meldt de *Wereldomroep* vandaag. De Sudanese regering ontkent dat het bezig is met een offensief. De vredsmacht van de Afrikaanse Unie en de Verenigde Naties onderzoekt de berichten over de jongste gevechten. Rebellenbewegingen in Darfur claimen al langer dat Sudan opnieuw de aanval heeft geopend. Het vijf jaar durende conflict heeft aan zeker 300.000 mensen het leven gekost. Zeker twee miljoen mensen zijn volgens de VN in die periode op de vlucht geslagen.

Doden door aanval VS in Pakistan

ISLAMABAD — Raketten die door Amerikaanse onbemande gevechtsvliegtuigen zijn afgevuurd op Pakistan, hebben vandaag zeker dertien mensen gedood, onder wie zeven buitenlandse strijders. Circa tien mensen raakten gewond, van wie de meesten vrouwen en kinderen. "Er waren twee toestellen en die vuurden drie raketten af op Miransjah", een dorpje bij de Afghanistanse grens, aldus ooggetuigen. Een legerfunctionaris liet weten dat de aanval onder meer was gericht op een door Taliban-leider Jalaluddin Haqqani gestichte koranschool. Een van Haqqani's zoons liet echter weten dat zijn vader nog in leven is. Haqqani zou sinds de jaren tachtig banden hebben met al-Qaeda-leider Osama bin Laden. Haqqani was commandant van de door de VS gesteunde aanval tegen de Sovjetinvasie in de jaren tachtig en negentig.

Orkaan Ike geselt Cariben



Foto: AFP/Yuri Cortez

Inwoners van het Haïtiaanse Mirebalais, op circa 60 kilometer ten noordoosten van Port-au-Prince wachten op de kant om de La Tombe-rivier over te steken nadat de betonnen hoofdbrug door het wassende water meegesleurd is.

HAVANA — Orkaan Ike is zondag langs Haïti getrokken, waardoor het toch al doordrenkte land nog meer wind en regen te verstouwen kreeg. Ahtenvijftig mensen kwamen om het leven, waardoor het dodental na drie eerdere orkanen of tropische stormen is gestegen tot in de 500.

In Cabaret, een dorp nabij Port-au-Prince, kwamen 47 personen om het leven in Cabaret, toen Ike over de noordelijke stranden van het eiland raasde, aldus premier Michèle Pierre-Louis. Tal van huizen werden verwoest en andere raakten beschadigd in dit plaatsje. Het zwaarst getroffen blijft Gonaïves, de vierde stad van Haïti. De helft van de huizen staat onder water en doordat een belangrijke brug is ingestort, is de laatste landverbinding met de buitenwereld verbroken. Veel inwoners zitten al dagen zonder eten en veilig drinkwater. Ook leden

van de vredsmacht van de Verenigde Naties die al in de stad zijn kunnen sommige delen niet bereiken. Vanwege de toenemende wanhoop onder de bevolking hebben de VN-militairen de beveiliging aangescherpt. De autoriteiten zeggen een overlopen de dam te moeten openen, waardoor meer huizen onder water zullen komen te staan en landbouwgebieden voor langere tijd beschadigd kunnen raken. Ook de Dominicaanse Republiek, waarmee Haïti het eiland Hispaniola deelt, kampt met overstromingen. Uit de noordelijke kustgebieden

van de provincie Montecristi zijn 4000 mensen geëvacueerd. Op South Caicos en Grand Turk in de Turks- en Caicoseilanden werd volgens premier Michael Misick 80 procent van de huizen beschadigd. Mensen die geen schuilplaatsen konden opzoeken wachtten het einde van de storm angstig af in kasten of onder trappenhuisen. "Ze zijn echt zwaar getroffen. Veel mensen zijn hun huis kwijt. We zullen moeten zien hoe wij hen kunnen opvangen", zei hij. De orkaan koerste zondagavond aan op de Cubaanse hoofdstad Havana, waar twee miljoen mensen wonen. Alleen al in de provincie Camaguey zijn meer dan 224.000 mensen geëvacueerd. Buitenlandse toeristen zijn uit de kwetsbare kust-

gebieden weggehaald en er zijn maatregelen getroffen om koffie- en andere gewassen te beschermen. Het exacte pad dat Ike zal volgen na Cuba te hebben gepasseerd, laat zich moeilijk voorspellen. Miljoenen bewoners van kustgebieden aan de Golf van Mexico verkeren daardoor in onzekerheid of zij naar veiliger oorden moeten vertrekken. In en rond New Orleans werden vorige week ruim twee miljoen mensen geëvacueerd in verband met de orkaan Gustav, die mee bleek te vallen. Burgemeester Ray Nagin sprak zijn bezorgdheid uit dat veel inwoners moe zijn en dat hun geld na de eerste evacuatie op is. "Het zal erg lastig worden om weer zoveel mensen de stad uit te krijgen als bij Gustav", zei hij.

Tweede nacht van rellen Spanje na dood immigrant

MADRID — Voor de tweede nacht op rij zijn in de Zuid-Spaanse stad Roquetas de Mar rellen uitgebroken nadat een Senegalese immigrant was doodgestoken. Vier oproerkraaiers werden zondagnacht gearresteerd en een politieman raakte gewond. Dat heeft het ministerie van Binnenlandse Zaken vandaag bekendgemaakt.

Bij de rellen van zaterdagnacht raakten al twee andere agenten gewond en werden huizen en auto's in brand gestoken. De 28-jarige Senegalese kwam even na middernacht om het leven door steekwonden die hij opliep bij een gevecht in een achterstandswijk van Roquetas de Mar. Immigranten waren zo woedend dat zij amok begonnen te maken. Ook zaterdagnacht werden vier mensen opgepakt. Bij de rellen van zaterdag-

nacht raakten al twee andere agenten gewond en werden huizen en auto's in brand gestoken. De 28-jarige Senegalese kwam even na middernacht om het leven door steekwonden die hij opliep bij een gevecht in een achterstandswijk van Roquetas de Mar. Immigranten waren zo woedend dat zij amok begonnen te maken. Ook zaterdagnacht werden vier mensen opgepakt. Volgens de politie was een ruzie om drugs de aanleiding voor de steekpartij. De politie verdenkt een kleinschalige drugsdealer ervan de Senegalese te hebben doodgestoken, maar heeft nog geen arrestaties verricht. De Spaanse krant *El País* meldde vandaag dat het slachtoffer werd neergestoken toen hij probeerde te bemiddelen in een ruzie. De politie wilde dat bericht, zolang het onderzoek nog liep, bevestigen noch ontkennen.

Afghanistan: Nieuw onderzoek VS naar bloedbad

KABUL — De bevelhebber van ISAF in Afghanistan heeft verzocht om een nieuw onderzoek naar een bloedbad in Afghanistan. Generaal David McKiernan zei dat er nieuw bewijs was.

De grote vraag is hoeveel mensen zijn omgekomen bij een luchtaanval van de door de VS geleide coalitie-troepen op 22 augustus op het westerse dorpje Aziza-

bad, in het district Shin-dand. Volgens Afghanistanse teams van de Verenigde Naties zijn er negentig burgerdoden te betreuren. Volgens de coalietietroepen waren 'slechts' vijf tot zeven burgers gedood en circa dertig Taliban-strijders. De Afghanistanse regering zegt dat er bloedbad zijn die het grote aantal burgerdoden bevestigen.



(sporen van) een zeeschildpad gezien? Bel TURTLE HOTLINE : 592 93 93

Celstraffen voor handel in eindexamens

CAIRO — Veertien Egyptenaren hebben tot vijftien jaar celstraf gekregen, omdat zij betrokken waren bij het uitlekken van een schoolexamen.

Een rechtbank in de stad Minya bevond hen schuldig aan het illegaal verspreiden van examens Engels en wiskunde van een middelbare school. Het hoofd van de plaatselijke exa-

mencommissie Ezzat Khalil Mansour kreeg vijftien jaar celstraf en werd ontslagen. Zijn vriend Ayman Rabie kreeg tien jaar wegens de handel in de examenpapieren. Onder de aangeklaagden waren ook ouders die de examens hadden opgekocht. Zij hebben tussen de drie en vijf jaar celstraf gekregen. Vijf andere verdachten werden vrijgesproken, onder

wie de eigenaar van een boekenwinkel wiens kopiëermachine was gebruikt om de examens te kopiëren. De zaak heeft veel teweeggebracht in Egypte.

In het door corruptie verterde land, waar 20 procent van de bevolking onder de armoedegrens leeft, kan een universiteitsdiploma leiden tot een hogere sociale status.

E LENS DI MI WOWONAN

Un exposicion di Leo Vrolijk y su coleganan relaciona cu celebracion di Dia di Prensa 2008


insight
FOUNDATION FOR THE ARTS ARUBA

Uitnodiging voor de expositie van de pers

Uitnodiging!

In verband met de Dag van de Pers, sponsort RBTT Bank een lokale fotografie expositie, getiteld "E Lens di mi Wowonan" (Nederlands: "De lens van mijn ogen"). De expositie omvat foto's van zowel de pers aan het werk als de belangrijkste gebeurtenissen van het afgelopen jaar. In totaal hebben 16 lokale fotografen deelgenomen aan dit project.

U bent van harte welkom om een bezoek te brengen aan de expositie die wordt gehouden bij "Gallery INSIGHT" te Paradera Park 215. De expositie is te bezoeken vanaf 1 tot en met 15 september 2008, tussen 9:30 en 12:30 en tussen 14:30 en 17:00.

De toegang is gratis. U kunt ook bellen naar 568-9168 voor het maken van een afspraak of voor bezoek van groepen of scholen.

Nogmaals, felicitaties aan de Arubaanse pers!



ITALIËSTRAAT 36, ORANJESTAD • L.G. SMITH BOULEVARD 66, ORANJESTAD • CAYA G.F. (BETICO) CROES 89, ORANJESTAD
 PALM BEACH 5-A, NOORD • B V/D VEEN ZEPPENFELDSTRAAT 52, SAN NICOLAS
 SERVICE LINE: 588-0101 • OFFICES: 523-3100 • FAX: 582-1756 • E-MAIL: INFO@TT.RBTT.COM • WWW.RBTT.COM

Wild Aruba , e congreso pa preservacion di naturalesa, ta gradici tur su sponsor y participantenan

AMSTERDAM MANOR BEACH RESORT ARUBA	Radisson	LACABANA ARUBA	playa linda beach resort
CATC	DIVI RESORTS	DEALM TOUR ARUBA	casa del mar beach resort
CARIBBEAN OVERSEAS IN WHOLESALES DISTRIBUTION	SOLAR	CENTRALE BANK VAN ARUBA	TOLEDO ZOO
ab bank	Antanco Aruba Group	PROFESSIONAL TEST CONTROL N.V.	MEMO the office experts
DIARIO BON DIA Aruba	AMIGOE The News	VALERO	VNO
AWE Maine	Talk & Town	PRICEMASTERHOUSE COOPERS	STIMARUBA
Alex Cybul	Waico	Ike Cohen Charity Foundation	MetaCorp
			La Linda

Vision:

"Aruba, unda hende ta aprecia e flora y fauna di e isla y activamente ta proteha naturalesa su procesonan evolucionario den habitatnan saludable, tanto pa ecosistemanan marino como terrestre, manehando pa biba den balansa entre desaroyo socio-economico y conservacion di naturalesa."



Danki!



pa mas informacion: www.wildaruba.org